

AAH CZECH S.R.O.
PODMÍNKY OBJEDNÁVKY

Leden 2026 Verze

1. Vytvoření; nabídka; přijetí; výlučné podmínky.

A. Každá objednávka (v platném znění) spolu s těmito obchodními podmínkami (dále jen "**objednávka**") je nabídkou společnosti AAH Czech s.r.o. nebo její příslušné přidružené či dceřiné společnosti označené na líci objednávky jako strana "Bill To" (dále jen "**kupující**") straně, které je taková objednávka určena, a příslušným přidruženým a dceřiným společností této strany (dále jen "**prodávající**") **k uzavření** smlouvy, kterou popisuje, a je úplným a výlučným vyjádřením takové nabídky a dohody. Objednávka nepředstavuje přijetí jakékoliv nabídky nebo návrhu Prodávajícího ze strany Kupujícího, ať už v nabídce Prodávajícího, potvrzení, faktuře nebo jinde. V případě, že je jakýkoli dokument vydaný Prodávajícím považován za nabídku, je tato nabídka výslovně odmítnuta a je v plném rozsahu nahrazena nabídkou tvořenou Objednávkou.

B. Smlouva je uzavřena, když prodávající přijme nabídku kupujícího. Každá objednávka se považuje za přijatou prodávajícím odesláním zboží, poskytnutím služeb, zahájením prací na zboží, písemným potvrzením nebo jakýmkoli jiným jednáním prodávajícího, které uznává existenci smlouvy týkající se objednávky.

C. Přijetí je výslovně omezeno těmito podmínkami a podmínkami, které jsou jinak výslovně uvedeny na přední straně Objednávky. Jakékoli další nebo odlišné podmínky navržené Prodávajícím neznamenaají odmítnutí Objednávky. Žádné údajné přijetí Objednávky za podmínek, které mění, nahrazují, doplňují nebo jinak mění tyto Obchodní podmínky, není pro Kupujícího závazné a takové podmínky se považují za odmítnuté a nahrazené těmito Obchodními podmínkami, pokud Prodávajícím navržené podmínky nejsou přijaty fyzicky podepsaným písemným prohlášením ("**Podepsané písemné prohlášení**") viceprezidentem Kupujícího nebo jím pověřenou osobou (dále společně jen "**Oprávněný zástupce Kupujícího**"), a to bez ohledu na přijetí nebo zaplacení zásilky zboží Kupujícím nebo podobný úkon Kupujícího. Jakýkoli odkaz v Objednávce na jakýkoli dokument vydaný Prodávajícím je učiněn výhradně pro účely administrativního sledování nebo pro začlenění popisů nebo specifikací Zboží (avšak pouze v rozsahu, v němž tyto popisy nebo specifikace nejsou v rozporu s popisy a specifikacemi v Objednávce).

D. V případě rozporu mezi Objednávkou a jakoukoli předchozí nebo současnou smlouvou nebo dokumentem vyměněným mezi Kupujícím a Prodávajícím platí Objednávka.

E. Prodávající bere na vědomí a souhlasí s tím, že s výjimkou případů, kdy je společnost AAH Czech s.r.o. v Objednávce výslovně uvedena jako Kupující (tj. subjekt "Bill To"), žádná Objednávka nepředstavuje ani není vykládána jako záruka nebo jiné zajištění ze

strany společnosti AAH Czech s.r.o. za jakékoli závazky nebo povinnosti jakéhokoli Kupujícího uvedeného v Objednávce .

2. Použitelnost smluvních podmínek.

A. Tyto obchodní podmínky, ve znění případných změn ("**obchodní podmínky**"), jsou součástí každé objednávky. Tyto obchodní podmínky se vztahují na nákup veškerého zboží a/nebo služeb od Prodávajícího, jak je popsáno na přední straně každé Objednávky (dále společně jen "**Zboží**") nebo v jakémkoli dokumentu, na který je výslovně odkazováno na přední straně Objednávky a který takové Zboží popisuje. Výraz "Zboží" v těchto Podmínkách zahrnuje bez omezení suroviny, komponenty, mezisestavy, nástroje, formy, zařízení a konečné výrobky a veškeré služby, ať už jsou prováděny v souvislosti s jakoukoli z výše uvedených položek. Některé Podmínky se vztahují pouze na určité typy Zboží, ale pouze v případech, kdy jsou výslovně omezeny na tyto typy Zboží.

B. Tyto podmínky se vztahují na všechny prodávající v rámci objednávky, mimo jiné i na prodávajícího, který je určeným dodavatelem. "**Řízený dodavatel**" je jakýkoli Prodávající, od kterého bylo Kupujícím požadováno nebo doporučeno pořídit Zboží na pokyn nebo návrh zákazníka Kupujícího a/nebo konečného zákazníka výrobce originálního vybavení ("**OEM**"), pokud se liší (společně dále jen "**Zákazník**") (včetně ujednání o společném zásobování), nebo pokud je Kupující z důvodu popisu výrobku, specifikace nebo jiného omezení Zákazníka omezen na takového Prodávajícího pro požadované Zboží. Každý Prodávající, který je Řízeným dodavatelem, bere na vědomí použitelnost těchto Podmínek a souhlasí s tím, že bude těmito Podmínkami vázán, včetně, mimo jiné, požadavků na dodavatele světové třídy podle oddílu 7 a platebních podmínek podle oddílu 34.

C. Každá objednávka rovněž zahrnuje formou odkazu Příručku požadavků na dodavatele kupujícího, specifikace EDI, logistické požadavky, celní požadavky, pokyny pro balení, kodex obchodního chování a etiky, zásady bezpečnosti informací, podmínky doplňkových služeb Auria a všechny další příručky, pokyny, zásady, specifikace, podmínky a požadavky, které jsou čas od času k dispozici pod názvem "Informace pro dodavatele" a které jsou přístupné prostřednictvím odkazů pro dodavatele na webových stránkách kupujícího na [adrese www.auriasolutions.com](http://www.auriasolutions.com) nebo na jakýchkoli následných webových stránkách (společně dále jen "**webové příručky**"). Všechny webové příručky budou vykládány v co největším možném rozsahu v souladu a kumulativně s těmito smluvními podmínkami; pokud by však takový výklad nebyl přiměřený, pak se v případě rozporu řídí těmito smluvními podmínkami. Nabyvatel může kdykoli změnit jakékoli webové příručky nebo přidat další webové příručky, a to zveřejněním oznámení o těchto změněných nebo nových webových příručkách prostřednictvím odkazů dodavatele na webových stránkách Nabyvatele na [adrese www.auriasolutions.com](http://www.auriasolutions.com) nebo na jakýchkoli nástupnických webových stránkách nejméně deset (10) dnů před nabytím účinnosti jakýchkoli změněných nebo nových webových příruček. Prodávající bude pravidelně kontrolovat webové stránky kupujícího a webové příručky. Pokračování prodávajícího v plnění Objednávky bez písemného oznámení

Kupujícímu v souladu s oddílem. 444, v němž bude podrobně popsán nesouhlas Prodávajícího s jakýmkoli upraveným nebo novým webovým průvodcem před datem účinnosti takového upraveného nebo nového webového průvodce, bude podléhat a bude představovat souhlas Prodávajícího s takovým upraveným nebo novým webovým průvodcem.

D. Podmínky a webové příručky, které se vztahují na každou Objednávku, jsou Podmínky a webové příručky, které jsou platné v den vystavení uvedený na pozdější Objednávce nebo na jakékoli změně Objednávky, která se na takovou Objednávku vztahuje; v takovém případě se Podmínky a webové příručky vztahují na každou takovou Objednávku v celém rozsahu.

E. Žádná výjimka, odchylka nebo zřeknutí se těchto Podmínek není platné ani závazné pro Kupujícího, pokud není uvedeno na přední straně Objednávky nebo změny Objednávky nebo pokud není učiněno v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího.

3. Dokumenty používané při nákupu. Kupující může v rámci procesu získávání zdrojů a nákupu používat následující dokumenty. Pokud není i) výslovně stanoveno jinak v jednom z následujících dokumentů vyjmenovaných v pododdílech A až F, který byl podepsán oprávněným zástupcem Kupujícího, nebo ii) výslovně uvedeno na přední straně Objednávky, nahrazuje Objednávka všechny tyto dokumenty v plném rozsahu.

A. Dlouhodobá smlouva ("LTA"). Jedná se o dohodu týkající se snížení cen, která se v některých případech používá také jako ukazatel způsobilosti pro kotaci určitých obchodů.

B. Smlouva o dodávkách ("SA"). Jedná se o smlouvu, která stanoví podmínky vztahu mezi prodávajícím a kupujícím včetně dohodnutých změn cen a která se v některých případech používá také jako ukazatel způsobilosti k nabídce určitých obchodů. Těmito podmínkami (mimo jiné včetně ustanovení o dodavateli světové třídy a práv kupujícího na ukončení smlouvy) se řídí veškeré nákupy zboží kupujícím od prodávajícího na základě takové smlouvy o dodávkách, pokud v ní není výslovně stanoveno jinak.

C. Žádost o cenovou nabídku, návrh nebo informace ("RFQ"). Jedná se o úvodní krok k potenciálnímu vytvoření nabídky kupujícího prodávajícímu obsažené v objednávce. Může obsahovat objemové a časové projekce (viz oddíl 6) a specifikace nabízeného Zboží.

D. Oznámení o technických změnách ("ECN"). Jedná se o alternativní úvodní krok při potenciálním generování nabídky kupujícího prodávajícímu obsažené v objednávce. Může obsahovat Projekce objemu a doby trvání (viz oddíl 6) a specifikace nabízeného Zboží.

E. Citace. Po RFQ nebo ECN se zpravidla jedná o další krok při vytváření nabídky kupujícího prodávajícímu obsažené v objednávce. Může také obsahovat objemové a časové projekce (viz oddíl 6) a může odkazovat na předpokládané ceny.

F. Objednávka. Objednávka popisuje kupované zboží, uvádí jméno a adresu kupujícího a prodávajícího a obsahuje tyto obchodní podmínky. V souladu s oddílem 1, každá Objednávka představuje nabídku Kupujícího Proávajícímu uzavřít smlouvu, kterou popisuje, a je úplným a výlučným vyjádřením této nabídky a smlouvy. Každá Objednávka je buď Objednávkou spot-buy, Blanketovou objednávkou nebo Objednávkou na základě smlouvy o požadavcích v závislosti na množství a době trvání uvedené na líci Objednávky. Objednávka spot-buy je jednorázová objednávka na určité množství Zboží. Blanketová objednávka je objednávka na Zboží v souladu s pevnými množstvími a harmonogramy dodávek uvedenými ve zprávách vydaných Kupujícím na základě Objednávky. Objednávka na základě smlouvy o požadavcích je objednávka na všechny požadavky Kupujícího na Zboží nebo na jejich určenou část na určité časové období v souladu s pevnými množstvími a harmonogramy dodávek uvedenými ve zprávách vydaných Kupujícím na základě Objednávky. Veškeré odkazy na Objednávku znamenají původní Objednávku ve znění případných dodatků k Objednávce vydaných Kupujícím.

G. Vydání. Jedná se o harmonogram, kterým Kupující (i) určuje pevné množství Zboží, které má Proávající dodávat Kupujícímu nejméně jednou týdně, (ii) schvaluje výrobu materiálu a/nebo (iii) schvaluje nákup surovin/komponentů, vždy na období v něm uvedené. V uvolnění je uvedeno závazné množství Zboží a/nebo závazné množství surovin/komponentů, za které je Kupující povinen Proávajícímu zaplatit a které je Proávající povinen poskytnout Kupujícímu po dobu v něm uvedenou. V uvolnění může být rovněž uveden odhad množství Zboží, které bude objednáno nad rámec pevného množství. Tato prognóza není pro Kupujícího závazná.

H. Změna objednávky. Jedná se o změnu Objednávky vystavenou Kupujícím na objednávkovém formuláři Kupujícího prostřednictvím standardního nákupního protokolu Kupujícího, která odráží změnu nebo úpravu Objednávky. Pokud má změna Objednávky stejné číslo nákupní objednávky jako původní Objednávka, pak se stále považuje za změnu původní Objednávky, nikoli za novou Objednávku. Pokud mají uvolnění vydaná na základě Objednávky stejné číslo nákupní objednávky jako Objednávka, pak se nepovažují za změnu Objednávky a jsou určena pouze jako uvolnění na základě této Objednávky.

4. Doba trvání. S výjimkou případů, kdy je na přední straně Objednávky nebo jakéhokoli dodatku k Objednávce uvedeno jiné datum ukončení, a s výhradou práv Kupujícího na ukončení Objednávky je doba trvání Objednávky obdobím, které začíná dnem vystavení uvedeným na přední straně Objednávky nebo dodatku k Objednávce a pokračuje po dobu trvání výroby příslušného programu (programů) vozidel OEM, pro které je Zboží, na které se taková Objednávka vztahuje, dodáváno (včetně obnovení modelu a rozšíření nebo snížení programu), jak je stanoveno příslušným zákazníkem OEM. Povinnosti Proávajícího týkající se servisu a náhradních dílů zůstávají v platnosti i po ukončení nebo vypršení platnosti Objednávky nebo jakékoli změny Objednávky. Pokud Proávající vyrábí a/nebo dodává Zboží Kupujícímu na základě uvolnění vydaných na základě Objednávky, jejíž platnost skončila, pak se podmínky Objednávky, jejíž platnost skončila, řídí i nadále, dokud nebude Objednávka, jejíž platnost skončila, nahrazena novou Objednávkou nebo jinou písemnou dohodou mezi Kupujícím a Proávajícím týkající se takového Zboží.

5. Množství.

A. Množství platné pro každou objednávku je uvedeno na přední straně objednávky. Uvedené množství se může týkat až sta procent (100 %) (nebo "všech") požadavků Kupujícího na Zboží. U všech Blanketových objednávek a objednávek na základě smlouvy o požadavcích vystaví Kupující uvolnění (viz oddíl 3.G), v němž uvede množství potřebná pro určená data dodání a místa dodání. Prodávající bere na vědomí a souhlasí s tím, že bez ohledu na cokoli v jakékoli Objednávce, co je s tím v rozporu, je Prodávající povinen dodat Kupujícímu Zboží nejméně v množství a nejméně po dobu uvedenou v jakémkoli uvolnění. V uvolnění bude uvedeno pevné množství Zboží a/nebo pevné množství surovin/komponentů, za které bude Kupující odpovědný v případě ukončení smlouvy (viz oddíl 18.B). Uvolnění mohou zahrnovat objemové a časové projekce (viz oddíl 6), ale uvolnění jsou pro Kupujícího závazná pouze pro množství uvedené v uvolnění jako pevné a Kupující za ně nenese žádné závazky ani odpovědnost nad rámec tohoto množství. Prodávající bere na vědomí a souhlasí s přijetím rizika spojeného s dobou dodání různých součástí, pokud přesáhne pevné množství uvolnění poskytnuté kupujícím.

B. Pokud není v Objednávce výslovně stanoveno, že Prodávající vyrobí sto procent (100 %) požadavků Kupujícího na Zboží, má Kupující právo získat část takového Zboží z jiného zdroje třetí strany nebo z interních zdrojů Kupujícího.

6. **Projekce objemu a doby trvání. Čas od času** a v souvislosti s nabídkami, poptávkami a objednávkami může kupující poskytnout prodávajícímu odhady, prognózy nebo projekce svých budoucích objemových nebo množstevních požadavků na zboží a/nebo dobu trvání programu ("**Projekce objemu a doby trvání**"). Projekce objemu a doby trvání nejsou na rozdíl od uvolnění pevného množství pro Kupujícího závazné. Rovněž nejsou důkazem smlouvy o požadavcích. Prodávající bere na vědomí, že Projekce objemu a doby trvání, stejně jako jakékoli jiné výhledové projekce, jsou založeny na řadě ekonomických a obchodních faktorů, proměnných a předpokladů, z nichž některé nebo všechny se mohou v průběhu času měnit a mohou, ale nemusí být přesné v době, kdy byly vytvořeny, nebo později. Kupující neposkytuje žádné prohlášení, záruku, garanci nebo závazek jakéhokoli druhu nebo povahy, výslovné nebo implicitní, týkající se jakýchkoli prognóz objemu a doby trvání nebo jiných odhadů, prognóz nebo projekcí poskytnutých prodávajícímu, včetně jejich přesnosti nebo úplnosti. Prodávající bere na vědomí, že Projekce objemu a doby trvání nemusí být přesné a že skutečný objem nebo doba trvání mohou být nižší nebo vyšší než projekce. Prodávající bere na vědomí, že toto riziko a případná odměna je aspektem automobilového průmyslu.

7. **Požadavky na dodavatele světové třídy.** Prodávající musí poskytnout světově konkurenceschopné zboží, pokud jde o ***náklady*** (viz oddíl 3.1). 8), ***kvality*** (viz oddíl 9), ***dodávek*** (viz oddíl 110), ***technologie*** (viz oddíl 11) a ***zákaznickou podporu*** (viz oddíl 12). Každý odkaz na dodavatele světové třídy v těchto obchodních podmínkách a v jakémkoli jiném dokumentu nebo dohodě mezi kupujícím a prodávajícím zahrnuje odkazem každý z výše uvedených prvků (náklady, kvalita, dodávky, technologie a zákaznická podpora) a všechny podmínky, ustanovení a požadavky týkající se těchto prvků v těchto obchodních podmínkách. Nesplnění požadavků dodavatele

světové třídy ze strany prodávajícího je důvodem k okamžitému ukončení objednávky ze strany kupujícího podle článku 4. 18.A.

8. Náklady.

A. Ceny účtované za Zboží uvedené v Objednávce nepodléhají zvýšení, a to včetně zvýšení na základě změn v nákladech nebo dostupnosti surovin, komponentů, práce, logistiky, energií nebo služeb, režijních nákladů nebo kolísání směnných kurzů, pokud to není výslovně odsouhlaseno Kupujícím v dodatku k Objednávce nebo písemně podepsáno Oprávněným zástupcem Kupujícího.

B. Prodávající souhlasí s tím, že jakékoli snížení ceny provedené Prodávajícím u jakéhokoli Zboží nebo souvisejících poplatků se bude vztahovat na všechny zásilky takového Zboží podle Objednávky nebo jakékoli změny Objednávky od okamžiku, kdy Prodávající provede snížení ceny, a po tomto okamžiku.

C. Prodávající zajistí, aby cena účtovaná kupujícímu za zboží zůstala konkurenceschopná s cenou obdobného zboží, které je kupujícímu k dispozici u jiných prodejců.

D. Prodávající se zavazuje účastnit se programů a iniciativ kupujícího na úsporu nákladů a produktivitu a realizovat vlastní programy a iniciativy na úsporu nákladů a produktivitu s cílem snížit náklady prodávajícího.

E. Veškeré daně, tarify, cla nebo jiné poplatky jakéhokoli druhu vybírané jakýmkoli státním, obecním, zahraničním nebo jiným vládním orgánem, které je Prodávající povinen vybírat nebo platit v souvislosti s výrobou, prodejem, nákupem, dodávkou, skladováním, zpracováním, používáním, spotřebou, přepravou, dovozem nebo vývozem jakéhokoli Zboží nebo jakýchkoli materiálů či komponentů používaných Prodávajícím v souvislosti s plněním podle Objednávky, nese Prodávající. Prodávající se zavazuje uhradit veškeré takové daně, tarify, cla nebo jiné poplatky a dále se zavazuje uhradit Kupujícímu veškeré takové platby provedené Kupujícím.

9. **Kvalita.** A. Prodávající je povinen splnit všechny požadavky kupujícího na kvalitu a všechny požadavky kupujícího na kvalitu, mimo jiné včetně příslušných plánů týkajících se ISO9001 (minimální požadavek) nebo IATF16949 (preferovaný požadavek), ISO 14001 (nebo jejich současných nástupců či ekvivalentů) a různých požadavků OEM na hlášení o vozidlech s ukončenou životností ("ELV") a dalších požadavků, v každém případě v aktuálním znění.

B. Prodávající se zavazuje účastnit se programu(ů) kupujícího v oblasti kvality a vývoje a dodržovat veškeré požadavky a postupy v oblasti kvality stanovené kupujícím, které budou čas od času revidovány. Na základě posouzení odpovědnosti Kupujícím může být Prodávající činěn odpovědným za veškeré náklady spojené s vyšetřováním problémů s kvalitou, jejich omezením a nápravnými opatřeními z důvodu Zboží dodaného Prodávajícím

Kupujícímu (včetně činností třetích stran identifikovaných a iniciovaných Kupujícím). Prodávající je povinen poskytnout veškerou přiměřenou podporu požadovanou Kupujícím k okamžitému řešení a nápravě problémů týkajících se kvality poskytnutého Zboží. Prodávající je povinen poskytnout další zdroje podle potřeby a podle určení Kupujícího na podporu vývoje výrobku, vývoje procesu, validace (mimo jiné včetně norem AIAG, úrovně 3 (nebo jejího aktuálního ekvivalentu) PPAP), zahájení výroby nebo jakéhokoli problému, který by mohl ohrozit úspěch výroby nebo montáže jakéhokoli Zboží nebo příslušného programu Zákazníka.

C. Prodávající musí zajistit, aby celkové vybavení (sdílené i specifické) a kapacita zařízení byly dostatečné pro uspokojení potřeb kupujícího. Průběžná analýza kapacity musí zohledňovat alespoň: kolísání zmetkovitosti, prostoje, údržbu a další požadavky zákazníka. Každý výrobní proces musí úspěšně dokončit Run-at-Rate. Run-at-Rate musí prokázat, že výrobní proces Prodávajícího může za méně než 24 hodin vyrobit alespoň jednodenní množství Zboží přijatelné kvality, aby byl splněn objem plánování kapacity Prodávajícího ("CPV"). Kupující není povinen hradit Prodávajícímu žádné dodatečné náklady, pokud uvolněné množství nepřekročí CPV Prodávajícího. Požadavek na kapacitu a CPV není objemovým, programovým ani jiným závazkem Kupujícího.

D. Prodávající je odpovědný za všechny subdodavatele zboží nebo služeb. Prodávající musí udržovat odpovídající vývoj, ověřování, uvádění do provozu a průběžný dohled, aby zajistil, že veškeré Zboží dodané Kupujícímu odpovídá všem specifikacím, normám, výkresům, vzorkům a popisům, mimo jiné pokud jde o kvalitu, výkon, přizpůsobení, formu, funkci a vzhled, podle Objednávky.

E. Pro veškeré Zboží poskytne Prodávající kromě jakýchkoli jiných platných záruk také záruky uvedené v oddíle 13.

10. Dodání.

A. Dodávky budou prováděny v množstvích a časech uvedených v objednávce nebo na výjezdech předložených kupujícím. Čas a množství dodávek jsou podstatou každé Objednávky. Prodávající je povinen dodržovat pokyny pro přepravu uvedené v Objednávce nebo v uvolněních. Kupující není povinen provést platbu za Zboží dodané Kupujícímu, které překračuje závazná množství a harmonogramy dodávek uvedené v uvolněních Kupujícího nebo v objednávce spot-buy. Kupující je povinen zaplatit pouze za Zboží a služby skutečně obdržené od Prodávajícího. Kupující může změnit sazbu a/nebo množství plánovaných dodávek nebo nařídít dočasné pozastavení plánovaných dodávek, přičemž ani jedno z toho nezakládá nárok Prodávajícího na změnu ceny Zboží, na které se vztahuje jakákoli Objednávka. S každou dodávkou se má za to, že Prodávající učinil prohlášení, záruky a závazky týkající se jeho finanční a provozní situace uvedené v oddíle 15.

B. Náklady na prémiovou přepravu a/nebo jiné související náklady nezbytné pro dodržení harmonogramů dodávek stanovených ve Zprávách nese výhradně Prodávající,

ledaže zpoždění nebo náklady vznikly výhradně v důsledku nedbalosti Kupujícího a Prodávající oznámí Kupujícímu jakýkoli nárok vůči Kupujícímu do deseti (10) dnů od vzniku údajného nedbalostního jednání Kupujícího, které je důvodem takového nároku.

C. Bez ohledu na dodací podmínky, podmínky Incoterms nebo podobné formulace uvedené na líci Objednávky nebo jakoukoli dohodu týkající se úhrady přepravních nákladů nebo místa dodání, pro účely určení převodu vlastnického práva a rizika ztráty s ohledem na jakékoli Zboží platí, že k dodání nedošlo a vlastnické právo a riziko ztráty nepřešlo na Kupujícího, dokud Zboží nebylo dodáno na místo "Ship To" Kupujícího uvedené na líci Objednávky a nebylo na tomto místě přijato.

11. Technologie

A. Pokud Kupující poskytl nebo dodal Prodávajícímu jakékoliv návrhy, výkresy, specifikace, plány nebo jiné materiály, které obsahují chráněné informace, nesmí Prodávající tyto návrhy, výkresy, specifikace, plány nebo jiné materiály, včetně jejich kopií, zveřejnit nebo použít ve prospěch Prodávajícího nebo jiných osob, s výjimkou případů, kdy je Kupující schválil na přední straně Objednávky nebo změny Objednávky nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího.

B. Prodávající výslovně zaručuje, že veškeré Zboží, na které se vztahuje každá Objednávka, neporušuje a neporušovalo žádný patent, ochrannou známku, autorská práva ani jiné duševní vlastnictví třetí strany. Prodávající (i) souhlasí s tím, že bude Kupujícího a jeho Zákazníky hájit, ochraňovat a odškodňovat před všemi nároky, požadavky, ztrátami, žalobami, škodami, odpovědností a výdaji (včetně skutečných odměn pro advokáty, znalce a poradce, nákladů na vyrovnání a soudních rozhodnutí), které vzniknou v souvislosti s jakoukoli žalobou, nárokem nebo žalobou za skutečné nebo údajné přímé nebo spoluzaviněné porušení nebo navádění k porušení, jakéhokoli místního nebo zahraničního patentu, ochranné známky, autorského práva nebo jiného vlastnického práva z důvodu výroby, používání nebo prodeje objednaného Zboží, včetně porušení vyplývajících ze shody se specifikacemi poskytnutými Kupujícím, nebo za skutečné nebo údajné zneužití nebo zpronevěru obchodního tajemství, které přímo nebo nepřímo vyplývá z jednání Prodávajícího; a (ii) vzdává se jakýchkoli nároků vůči Kupujícímu a jeho Zákazníkům, včetně jakýchkoli nároků na náhradu škody nebo podobných nároků, ať již známých či neznámých, podmíněných či skrytých, jakkoli souvisejících s nárokem uplatněným vůči Prodávajícímu nebo Kupujícímu z důvodu porušení jakéhokoli patentu, ochranné známky, autorských práv nebo jiného vlastnického práva, včetně nároků vyplývajících ze shody se specifikacemi poskytnutými Kupujícím. Prodávající tímto převádí na Kupujícího veškerá práva, vlastnické právo a podíl na všech vynálezech, ochranných známkách, autorských právech a jiných vlastnických právech k jakémukoli materiálu vytvořenému a zaplacenému Kupujícím v rámci každé Objednávky. Technické informace a údaje poskytnuté Kupujícímu v souvislosti s každou Objednávkou jsou zveřejněny jako nedůvěrné.

C. Prodávající výslovně zaručuje, že veškerá autorská díla (včetně mimo jiné počítačových programů, technických specifikací, dokumentace a příruček), nápady, vynálezy

(ať už patentovatelné, patentované či nikoli), know-how, postupy, kompilace informací, ochranné známky a jiné duševní vlastnictví (souhrnně "**Dodávky**") jsou originální díla Prodávajícího a neobsahují žádné duševní vlastnictví (včetně autorských práv, patentů, obchodního tajemství, maskovaných děl nebo práv k ochranným známkám) žádné třetí strany.

D. Veškeré Dodávky vytvořené v průběhu plnění jakékoli Objednávky (samostatně nebo jako součást jakéhokoli Zboží) a veškerá práva duševního vlastnictví k Dodávkám jsou ve vlastnictví Kupujícího, nikoli Prodávajícího. Prodávající souhlasí s tím, že všechna původní autorská díla vytvořená Prodávajícím v souvislosti s každou Objednávkou jsou "díly vytvořenými na zakázku" nebo podobnou doktrínou podle platného práva duševního vlastnictví. V rozsahu, v jakém Prodávající na základě zákona vlastní jakákoli práva duševního vlastnictví k Dodávkám, postupuje tímto Prodávající Kupujícímu veškerá práva, vlastnické právo a zájmy, včetně autorských a patentových práv, k těmto Dodávkám. Prodávající provede (nebo nechá provést) všechny další úkony a věci a vyhotoví a doručí (nebo nechá vyhotovit nebo doručit) všechny další dokumenty, které jsou vyžadovány příslušnými právními předpisy nebo které Kupující v rozumné míře požaduje, aby na Kupujícího přešla veškerá práva, vlastnická práva a podíly postoupené Kupujícímu podle tohoto oddílu.

E. Prodávající uděluje Kupujícímu neodvolatelnou, nevýhradní, celosvětovou licenci s právem udělovat podlicence Přidruženým společnostem na používání veškerých technických informací, know-how, autorských práv a patentů, které vlastní nebo kontroluje Prodávající nebo jeho Přidružené společnosti, k výrobě, výrobě, používání a prodeji jakéhokoli Zboží dodaného Prodávajícím na základě Objednávky. Licence je účinná od prvního dodání Zboží na základě Objednávky. Po dobu dvou (2) modelových let od prvního dodání Zboží Prodávajícím na základě

Objednávky zaplatí Kupující Prodávajícímu za tuto licenci "přiměřenou licenční odměnu", kterou Prodávající uznává jako zahrnutou v ceně, kterou Kupující zaplatil Prodávajícímu za Zboží. V případě, že Kupující získá Zboží od jiné strany než od Prodávajícího v důsledku ukončení celé Objednávky nebo její části z důvodu platební neschopnosti Prodávajícího podle článku 16 nebo porušení povinností Prodávajícího podle článku 18.A, pak je licence Kupujícího bezúplatná, plně splacená, trvalá a neodvolatelná. V případě, že Kupující získá Zboží od jiné strany než od Prodávajícího z jakéhokoli jiného důvodu, zaplatí Kupující Prodávajícímu "přiměřený licenční poplatek" po dobu dvou (2) modelových let od data první dodávky Zboží Prodávajícím a poté bude licence Kupujícího bezúplatná, plně splacená, trvalá a neodvolatelná.

F. Prodávající zajistí, aby všichni subdodavatelé Prodávajícího měli s Prodávajícím písemné smlouvy v souladu s podmínkami tohoto oddílu. 11 aby bylo zajištěno, že ochrana, kterou Kupující požaduje od Prodávajícího, bude poskytnuta i subdodavatelům ve prospěch Kupujícího a Prodávajícího.

12. Zákaznická podpora. A. Prodávající je povinen podporovat všechny dodavatelské iniciativy kupujícího a podporovat kupujícího při plnění iniciativ jeho zákazníků, včetně poskytování takových informací nebo zveřejňování, dodržování takových požadavků, norem, zásad

nebo zákonů, osvědčování takového souladu a provádění všech dalších úkonů, které kupující považuje za nezbytné nebo žádoucí a které jsou pod kontrolou prodávajícího, aby kupujícímu umožnil plnit jeho povinnosti podle podmínek a požadavků zákazníků kupujícího ("**podmínky zákazníků**"). Prodávající potvrzuje, že je obeznámen s automobilovým průmyslem a příslušnými Zákaznickými podmínkami. Na písemnou žádost Prodávajícího je Kupující povinen spolupracovat s Prodávajícím a vysvětlit mu veškeré platné Zákaznické podmínky.

B. Prodávající bere na vědomí, že Kupující může Zboží začlenit do zboží nebo služeb, které prodává svému zákazníkovi. Prodávající souhlasí s tím, že jako součást protiplnění podle této smlouvy je ve prospěch Kupujícího vázán příslušnými podmínkami pro zákazníky. Pokud dojde k rozporu mezi Zákaznickými podmínkami a jakýmkoliv ustanoveními Objednávky, má Kupující právo rozhodnout, že ustanovení Zákaznických podmínek mají přednost v rozsahu nezbytném nebo žádoucím pro vyřešení takového rozporu. Prodávající odškodní Kupujícího za veškeré nároky a požadavky uplatněné Zákazníkem Kupujícího, které se týkají nebo jsou způsobeny nedodržením Zákaznických podmínek ze strany Prodávajícího, včetně Zákaznických podmínek, které překračují požadavky Objednávky nebo jsou s ní v rozporu.

13. Záruka.

A. Prodávající výslovně zaručuje, že veškeré Zboží, na které se vztahuje každá Objednávka, bude odpovídat všem specifikacím, normám, výkresům, vzorkům nebo popisům poskytnutým Kupujícímu nebo Kupujícím a všem průmyslovým normám, zákonům a předpisům platným v zemích, kde se Zboží nebo vozidla vybavená tímto Zbožím mají prodávat, a že veškeré Zboží bude obchodovatelné, z dobrého materiálu a zpracování a bez vad. Prodávající dále potvrzuje, že je mu známo zamýšlené použití Kupujícím, a výslovně zaručuje, že veškeré Zboží, na které se vztahuje každá Objednávka, bude vhodné a dostatečné pro konkrétní účel zamýšlený Kupujícím.

B. Prodávající výslovně zaručuje, že ke všemu Zboží podle Objednávky převede Prodávající na Kupujícího řádné vlastnické právo, prosté všech zástavních práv, nároků nebo jiných zatížení.

C. Veškeré záruky budou platit po delší z těchto dob: (i) doba stanovená příslušnými právními předpisy nebo (ii) záruční doba poskytnutá Kupujícím jeho Zákazníkovi; avšak za předpokladu, že Kupující nebo jeho Zákazník dobrovolně nebo na základě vládního pověření učiní nabídku majitelům vozidel (nebo jiných hotových výrobků), do nichž je Zboží nebo jakékoli díly, součásti nebo systémy obsahující Zboží instalováno, aby provedli nápravná opatření k odstranění závady nebo stavu, který se týká bezpečnosti motorových vozidel nebo nesouladu vozidla s platnými právními předpisy, bezpečnostní normou nebo pokynem, ať už v souvislosti se svolávací kampaní nebo jinou akcí ke spokojenosti zákazníka nebo nápravnou servisní akcí ("**Nápravná akce**"), záruka trvá po dobu, kterou může nařídit zákazník Kupujícího nebo státní, místní nebo zahraniční vláda, kde se Zboží používá nebo poskytuje a Prodávající je povinen plně vyhovět požadavkům podle článku 13.I.

D. Záruční doba na nevýrobní Zboží je delší z těchto lhůt: 1) dva (2) roky od konečného převzetí Kupujícím, 2) lhůta uvedená v prodejních materiálech Prodávajícího nebo 3) lhůta dohodnutá stranami v jakékoli související smlouvě.

E. Cílem všech záruk je poskytnout Kupujícímu ochranu před jakýmkoliv záručními nároky vznesenými vůči Kupujícímu jeho Zákazníkem. To mimo jiné zahrnuje splnění všech záruk požadovaných Zákazníkem, které se týkají daného Zboží nebo výrobků, do nichž je Zboží zabudováno. Veškeré takové záruky požadované Zákazníkem jsou začleněny formou odkazu.

F. Za oznámení o porušení záruky podle Objednávky se považuje kterékoli z následujících sdělení: (i) jakékoli sdělení, v němž je uvedena vada, nedodržení, reklamace vady nebo jiný problém či problém s kvalitou Zboží prodáváného podle Objednávky; (ii) jakékoli sdělení Prodávajícímu, v němž se tvrdí, že Zboží Prodávajícího porušuje jakoukoli záruku nebo že Prodávající je v prodlení s plněním Objednávky; a (iii) oznámení o ukončení smlouvy ze strany Kupujícího podle oddílu 18.A. Jakékoli takové tvrzení o porušení ze strany Kupujícího může být zrušeno pouze písemně pověřeným členem právního oddělení Kupujícího.

G. Za účelem zmírnění svých škod se Kupující může plně bránit jakémukoli nároku Zákazníka, že jakékoli Zboží dodané Prodávajícímu je vadné, porušuje záruku nebo jinak nesplňuje příslušné zákonné nebo smluvní požadavky, protože takový Zákazník se může pokusit činit Kupujícího odpovědným za problémy způsobené zcela nebo zčásti Prodávajícímu. Prodávající a Kupující se dohodli, že tato obrana je v zájmu Prodávajícího i Kupujícího. Prodávající se tímto vzdává jakéhokoli argumentu, že Kupující přijetím takového opatření jakkoli omezuje právo

Kupujícího uplatnit vůči Prodávajícímu nárok na porušení záruky, příspěvek, odškodnění nebo jakýkoli jiný nárok, který může vzniknout z nároku Zákazníka na vadu, porušení záruky nebo jinak s ním souviset.

H. V případě, že se Prodávající bude chtít účastnit jakéhokoli jednání se Zákazníkem Kupujícího týkajícího se výše uvedeného nebo jakéhokoli souvisejícího soudního sporu nebo obhajoby takového nároku, pak v každém případě, kdy Prodávající obdrží oznámení o neplnění nebo nároku na porušení, Prodávající neprodleně oznámí Kupujícímu svou žádost o účast v souladu s článkem 444.

I. Bez ohledu na uplynutí záruční doby uvedené v oddíle 13.C nebo 13.D, je Prodávající přesto odpovědný za náklady a škody spojené s provedením nápravných opatření v rozsahu, v jakém jsou tato nápravná opatření založena na přiměřeném zjištění (včetně použití statistické analýzy nebo jiné metodiky odběru vzorků), že Zboží nesplňuje záruky stanovené v Objednávce. Prodávající případně uhradí veškeré přiměřené náklady spojené s určením, zda je nápravné opatření nezbytné. Kupující a Prodávající se dohodli, že s jakýmkoli Nápravným opatřením týkajícím se Zboží pro Kupujícího bude nakládáno odděleně a odlišně od obdobných Nápravných opatření týkajících se jiného zboží Prodávajícího; za předpokladu, že takové oddělené a odlišné

nakládání je v souladu se zákonem a Prodávající v žádném případě nezanedbá povinnost poskytnout Kupujícímu na takové Zboží alespoň stejnou ochranu, jakou Prodávající poskytuje svým ostatním zákazníkům v souvislosti s takovými obdobnými Nápravnými opatřeními.

14. Změny.

A. Kupující si vyhrazuje právo kdykoli nařídít změny nebo přimět Prodávajícího, aby provedl změny Zboží v rámci jakékoli Objednávky nebo její změny, mimo jiné včetně změn návrhu (včetně výkresů a specifikací), materiálů, zpracování, způsobů balení a přepravy a data nebo místa dodání Zboží, na které se Objednávka vztahuje, nebo jinak změnit rozsah prací, na které se Objednávka vztahuje, včetně prací týkajících se takových záležitostí, jako je inspekce, testování nebo kontrola kvality, a Prodávající se zavazuje takové změny neprodleně provést. Má se za to, že jakékoli takové změny nemají vliv na dobu plnění nebo náklady podle Objednávky, pokud (i) Prodávající neposkytne Kupujícímu písemné oznámení v souladu s oddílem (ii). 444 o nároku na úpravu doby plnění nebo nákladů do deseti (10) dnů od oznámení změny Prodávajícímu Kupujícím a (ii) po kontrole takového nároku Kupující rozhodne, že úprava (nahoru nebo dolů) je vhodná. Jakýkoli takový nárok Prodávajícího na úpravu doby plnění nebo nákladů podle Objednávky musí být výhradně a přímo důsledkem změny nařízené Kupujícím a jakékoli oznámení o takovém nároku je účinné pouze tehdy, jsou-li k němu přiloženy všechny relevantní informace, které Kupujícímu umožňují takový nárok ověřit. Kromě toho má Kupující právo kontrolovat všechny příslušné záznamy, zařízení, práce nebo materiály Prodávajícího, aby si ověřil jakýkoli nárok. Prodávající je povinen zvážit a informovat Kupujícího o dopadu změny konstrukce na systém, ve kterém je Zboží, na které se vztahuje Objednávka, používáno. Žádné ustanovení tohoto oddílu 14 Prodávajícího nezbavuje povinnosti pokračovat v realizaci Objednávky v podobě, v jaké byla změněna. .

B. Bez předchozího souhlasu Kupujícího na přední straně změny Objednávky nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího nesmí Prodávající provádět žádné změny Objednávky nebo Zboží, na které se Objednávka vztahuje, včetně, bez omezení, změny (i) jakéhokoli dodavatele služeb, surovin nebo zboží, které Prodávající používá v souvislosti s plněním podle Objednávky, (ii) zařízení, z něhož Prodávající nebo takový dodavatel působí, (iii) místa, z něhož je odesíláno jakékoli Zboží, na které se vztahuje Objednávka, (iv) ceny jakéhokoli Zboží, na které se vztahuje Objednávka, (v) povahy, typu nebo kvality jakýchkoli služeb, surovin nebo zboží, které Prodávající nebo jeho dodavatelé používají v souvislosti s Objednávkou; (vi) vhodnosti, formy, funkce, vzhledu, výkonu jakéhokoli Zboží, na které se vztahuje Objednávka; nebo (vii) způsobu výroby nebo jakéhokoli procesu či softwaru použitého při výrobě nebo poskytování jakéhokoli Zboží podle Objednávky. Jakékoli změny Objednávky nebo Zboží, na které se Objednávka vztahuje, provedené Prodávajícím bez předchozího schválení Kupujícím na přední straně dodatku k Objednávce nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího, představují porušení Objednávky.

15. Finanční a provozní stav prodávajícího.

A. Prodávající prohlašuje a zaručuje Kupujícímu ke dni každé Objednávky (tato prohlášení a záruky se považují za zopakované ke dni přijetí každého uvolnění podle Objednávky Prodávajícím a v okamžiku každé dodávky podle Objednávky), že není v platební neschopnosti a že splácí všechny dluhy, jakmile se stanou splatnými; že dodržuje všechny úvěrové smlouvy a další závazky; že veškeré finanční informace, které Prodávající poskytl Kupujícímu a které se týkají Prodávajícího, jsou pravdivé a přesné; že tyto finanční informace věrně zobrazují finanční situaci Prodávajícího; a že veškeré finanční výkazy Prodávajícího byly vypracovány v souladu s obecně uznávanými účetními zásadami, jednotně a důsledně uplatňovanými.

B. Prodávající umožní Kupujícímu a jeho zástupcům nahlédnout do účetních knih a záznamů Prodávajícího týkajících se plnění každé Objednávky a celkové finanční situace Prodávajícího a zavazuje se poskytnout Kupujícímu za tímto účelem na jeho žádost úplný a kompletní přístup ke všem těmto účetním knihám a záznamům. Prodávající dále souhlasí s tím, že umožní Kupujícímu provést audit aktuálních zásad, architektury, standardů, pravidel a postupů Prodávajícího v oblasti informačních technologií a bezpečnosti. Prodávající souhlasí s tím, že pokud se u Prodávajícího vyskytnou jakékoli problémy s kvalitou, dodávkami nebo provozem v rámci jakékoli Objednávky, Kupující může, ale nemusí, určit svého zástupce, který bude přítomen v zařízeních Prodávajícího a bude sledovat jeho činnost. Prodávající souhlasí s tím, že pokud Kupující poskytne Prodávajícímu jakoukoli pomoc (finanční nebo jinou), která je nezbytná k tomu, aby Prodávající mohl splnit své závazky vyplývající z jakékoli Objednávky, uhradí Prodávající

Kupujícímu veškeré náklady, včetně poplatků za právní zastoupení a dalších odborníků, které Kupujícímu vzniknou v souvislosti s takovou pomocí, a udělí Kupujícímu přístupové právo k užívání prostor, strojů, zařízení a dalšího majetku Prodávajícího nezbytného pro výrobu Zboží, na které se vztahuje taková Objednávka (a zástavní právo k zajištění přístupového práva) na základě smlouvy o přístupu a zajištění.

16. Insolvence prodávajícího. Kupující může okamžitě ukončit, pokud to nezakazují platné právní předpisy, celou objednávku nebo její část, aniž by Kupující nesl vůči Prodávajícímu jakoukoli odpovědnost, pokud nastane některá z následujících událostí nebo jakákoli jiná podobná nebo srovnatelná událost (dále jen "**platební neschopnost Prodávajícího**"): (i) platební neschopnost Prodávajícího; (ii) neschopnost Prodávajícího neprodleně poskytnout Kupujícímu dostatečné a přiměřené ujištění o finanční způsobilosti Prodávajícího plnit včas jakékoli závazky Prodávajícího vyplývající z jakékoli Objednávky; (iii) podání dobrovolného návrhu na konkurz Prodávajícím; (iv) podání nedobrovolné žádosti o konkurz na Prodávajícího; (v) jmenování správce konkurzní podstaty nebo správce konkurzní podstaty Prodávajícího; (vi) provedení postoupení pohledávky ve prospěch věřitelů Prodávajícího ; nebo (vii) jakékoliv opatření ze strany Kupujícího (finanční nebo jiné), které je nezbytné k tomu, aby Prodávající mohl splnit své závazky vyplývající z jakékoli Objednávky.

17. Opravné prostředky v případě porušení ze strany prodávajícího.

A. Práva a opravné prostředky vyhrazené Kupujícímu v každé Objedávce, včetně, bez omezení, práva na vstup, rekultivaci a kontrolu podle oddílu. 23, jsou kumulativní se všemi ostatními nebo dalšími opravnými prostředky stanovenými zákonem nebo spravedlností a doplňují je. Aniž by tím byla omezena obecnost výše uvedeného, pokud Prodávající nebo jakékoli Zboží jím dodané nebude odpovídat zárukám uvedeným v tomto dokumentu nebo nebude splňovat některou z podmínek dodavatele světové třídy podle oddílu 7, Kupující to oznámí Prodávajícímu a

Prodávající na žádost Kupujícího uhradí Kupujícímu veškeré zvláštní, náhodné a následné škody způsobené takovým porušením záruky nebo nevyhovujícím Zbožím, mimo jiné včetně nákladů, výdajů a ztrát vzniklých Kupujícímu (a) při kontrole, třídění, testování, opravě nebo výměně nevyhovujícího Zboží nebo jakéhokoli systému nebo součásti, která obsahuje takové nevyhovující Zboží; (b) v důsledku přerušení výroby, (c) při provádění Nápravných opatření a (d) v souvislosti s nároky na náhradu škody na zdraví (včetně smrti) nebo majetku způsobené takovým nevyhovujícím Zbožím. Pokud o to Kupující požádá, bude Prodávající bez poplatku Kupujícímu spravovat a zpracovávat zpětné záruční poplatky za neshodné Zboží v souladu s pokyny Kupujícího. Prodávající bere na vědomí a souhlasí s tím, že náhrada škody v penězích by nebyla dostatečným prostředkem nápravy jakéhokoli skutečného, předpokládaného nebo hrozícího porušení jakékoli Objedávky Prodávajícím, pokud jde o jeho dodávky Zboží Kupujícímu, a že kromě všech ostatních práv a prostředků nápravy, které může mít Kupující, má Kupující nárok na zvláštní plnění a dočasné, předběžné a trvalé soudní příkazy nebo jiné spravedlivé opatření jako nápravu jakéhokoli takového porušení, aniž by bylo nutné prokazovat skutečnou škodu a aniž by byla vyžadována záruka nebo jiná jistota.

B. Kromě toho bez ohledu na výše uvedené prodávající uznává, že odstavení závodu zákazníka způsobuje problémy, pro které není peněžní náhrada škody dostatečným prostředkem nápravy. Zatímco náklady na odstavení závodu mohou snadno generovat značné náklady, škody na vztahu Kupujícího se Zákazníkem Kupujícího v důsledku potenciální ztráty dobré pověsti nebo obchodu a další škody, které jsou stejně obtížně vyčíslitelné, jsou mnohem horší. Vzhledem k těmto rizikům může Kupující v případě porušení nebo hrozícího porušení jakéhokoli prohlášení, záruk nebo závazků Prodávajícího (mimo jiné včetně jakéhokoli závazku souvisejícího s tím, že je dodavatelem světové třídy) ze strany Prodávajícího, bez předchozího upozornění Prodávajícího, zajistit výrobu Zboží od Prodávajícího jinému dodavateli nebo dvojí zdroj jakéhokoli Zboží, na které se vztahuje toto prohlášení (tj. nechat jiného dodavatele vyrábět nebo být připraven vyrábět Zboží vyráběné Prodávajícím), aby ochránil Kupujícího a jeho Zákazníky. Tento proces přesunu obchodu může trvat značně dlouho a Prodávající je srozuměn s tím, že vzhledem k rizikům, která představuje případné zastavení činnosti Zákazníka Kupujícího, je Kupující oprávněn zahájit a přesunout obchod bez předchozího upozornění Prodávajícího.

C. Prodávající chápe, že zajištění zdrojů v průběhu programu, ačkoli to není žádoucí, je součástí podnikání v automobilovém průmyslu a je pro prodávajícího v tomto odvětví uznávaným rizikem. Dokonce i riziko finanční nebo provozní nejistoty Prodávajícího je s ohledem na obrovská rizika pro Kupujícího a jeho zákazníka příkladem oprávněného

důvodu k přesunu výroby, a to bez výpovědní lhůty, a že jakákoli vedlejší nebo související činnost Kupujícího je pochopitelná a přiměřená.

D. Bez ohledu na cokoli opačného, co je obsaženo v jakékoli Objednávce, se Kupující nezavazuje jakýchkoli nároků vůči Prodávajícímu, které jsou zcela nebo zčásti založeny na jakémkoli podvodu nebo nátlaku v souvislosti s Objednávkou nebo na jakémkoli porušení nebo předpokládaném porušení Objednávky nebo jakékoli jiné Objednávky mezi Kupujícím a Prodávajícím (i když se tato Objednávka týká jiných výrobků).

E. Porušení smlouvy nebo dohody s kupujícím nebo jeho dceřinými či přidruženými společnostmi ze strany prodávajícího nebo jakékoli jeho dceřiné či přidružené společnosti se považuje za porušení objednávky, které opravňuje kupujícího k uplatnění všech dostupných opravných prostředků.

18. Ukončení.

A. Právo kupujícího vypovědět smlouvu z důvodu porušení. Kupující si vyhrazuje právo okamžitě ukončit celou objednávku nebo její část, aniž by za to Kupující nesl vůči Prodávajícímu jakoukoli odpovědnost, pokud Prodávající: (i) odmítne, poruší nebo hrozí porušením jakékoli podmínky Objednávky, včetně, mimo jiné, záruk Prodávajícího a ustanovení o dodavateli světové třídy; (ii) neprovede nebo nedodá Zboží podle pokynů Kupujícího; nebo (iii) neposkytne Kupujícímu dostatečné a přiměřené ujištění o schopnosti Prodávajícího splnit včas jakýkoli závazek Prodávajícího vyplývající z Objednávky, mimo jiné včetně dodání Zboží; nebo pokud Kupující vypoví pro porušení jakoukoli jinou Objednávku nebo smlouvu mezi Kupujícím a Prodávajícím v souladu s podmínkami takové jiné Objednávky nebo smlouvy (bez ohledu na to, zda taková jiná Objednávka nebo smlouva souvisí s Objednávkou).

B. Právo kupujícího ukončit smlouvu z důvodu výhodnosti. (1) Kromě jakýchkoli jiných práv Kupujícího na ukončení každé Objednávky může Kupující podle své volby kdykoli a z jakéhokoli důvodu písemným oznámením Prodávajícímu okamžitě ukončit celou Objednávku nebo její část.

(2) Po obdržení výpovědi podle tohoto oddílu 18.B, Prodávající, pokud Kupující písemně neurčí jinak, (i) okamžitě ukončí veškeré práce podle Objednávky; (ii) převede vlastnické právo a předá Kupujícímu použitelné a obchodovatelné hotové Zboží, rozpracovanou výrobu a suroviny/komponenty, které Prodávající vyrobil nebo získal; (iii) vypořádat všechny nároky subdodavatelů, které Kupující schválil na přední straně Objednávky nebo dodatku k Objednávce nebo v písemném prohlášení podepsaném Oprávněným zástupcem Kupujícího, pokud existují, na úhradu přiměřených skutečných nákladů, které se tímto ukončením stávají nevratnými; (iv) podniknout kroky přiměřeně

nezbytné k ochraně majetku v držení Prodávajícího, na němž má Kupující zájem, a (v) na žádost Kupujícího spolupracovat s Kupujícím při zajišťování dodávek Zboží, na které se vztahuje Objednávka, alternativnímu dodavateli určenému Kupujícím.

(3) Po ukončení jakékoli objednávky ze strany kupujícího podle tohoto oddílu 18.B, zaplatí Kupující Prodávajícímu bez zdvojení následující částky: (i) cenu Objednávky za veškeré dokončené a zkompletované Zboží, které odpovídá požadavkům Objednávky a nebylo dříve zaplacen; (ii) přiměřené skutečné náklady Prodávajícího na použitelnou a obchodovatelnou rozpracovanou výrobu a suroviny/komponenty převedené na Kupujícího v souladu s pododdílem B(2)(ii) tohoto oddílu v rozsahu, v jakém již nebyly uhrazeny průběžnými platbami Kupujícího nebo jinak v rámci Objednávky; (iii) přiměřené skutečné náklady Prodávajícího na vypořádání nároků z titulu závazků, které by měl Prodávající vůči subdodavatelům schváleným Kupujícím na přední straně Objednávky nebo dodatku k

Objednávce nebo v podepsaném písemném vyhotovení Oprávněným zástupcem Kupujícího

v případě, že by nedošlo k ukončení smlouvy, a (iv) přiměřené skutečné náklady Prodávajícího na plnění jeho závazků podle pododdílů B(2)(iv) a B(2)(v). Kupující neodpovídá za žádné jiné údajné ztráty nebo náklady, ať už jsou označeny jako ztráta předpokládaného zisku, neabsorbovaná reжіe, úroky z pohledávek, náklady na vývoj výrobků a inženýrské práce, náklady na změnu uspořádání nebo pronájem zařízení a vybavení, neamortizované náklady na odpisy, všeobecné a správní náklady vyplývající z ukončení Objednávky nebo jiné, a není povinen je hradit Prodávajícímu ani na základě nároků subdodavatelů Prodávajícího. Bez ohledu na cokoli, co by bylo v rozporu s tímto ustanovením, je závazek Kupujícího vůči Prodávajícímu po ukončení podle tohoto oddílu 18.B nepřesáhne závazek, který by měl Kupující vůči Prodávajícímu, kdyby k ukončení nedošlo. .

(4) Do dvaceti (20) dnů od data účinnosti ukončení podle tohoto oddílu 18.B, předloží prodávající kupujícímu svůj nárok na ukončení smlouvy spolu se všemi podpůrnými údaji, které budou sestávat výhradně z položek závazku kupujícího vůči prodávajícímu, které jsou uvedeny v pododdíle B(3). Kupující může provést kontrolu záznamů prodávajícího před nebo po platbě, aby ověřil částky požadované v žádosti prodávajícího o ukončení smlouvy.

C. Prodávající nemá právo na ukončení smlouvy. Vzhledem k tomu, že závazky Kupujícího vůči jeho zákazníkům jsou přijímány v závislosti na závazcích Prodávajícího v rámci každé Objednávky, nemá Prodávající právo ukončit nebo jinak pozastavit plnění celé Objednávky nebo její části z jakéhokoli důvodu, mimo jiné včetně nejistoty Prodávajícího ohledně plnění ze strany Kupujícího. V případě jakéhokoli sporu mezi Prodávajícím a Kupujícím, který vznikne na základě jakékoli Objednávky nebo v souvislosti s ní, budou Kupující a Prodávající usilovat o vyřešení sporu v dobré víře; žádný takový spor však

nezbavuje Prodávajícího povinnosti poskytovat Kupujícímu nepřetržité a nepřerušované dodávky Zboží v souladu s podmínkami Objednávky.

D. Přechod dodávek. Po vypršení nebo dřívějším ukončení jakékoli Objednávky z jakéhokoli důvodu Prodávající souhlasí s tím, že podnikne takové kroky, které může Kupující přiměřeně požadovat k uskutečnění přechodu od Prodávajícího k alternativnímu prodávajícímu, včetně, mimo jiné, níže uvedených kroků. Výraz "alternativní prodejce" výslovně zahrnuje mimo jiné zařízení vlastněné nebo provozované Kupujícím nebo jeho přidruženými společnostmi.

(1) Prodávající poskytne veškerá oznámení, která jsou nezbytná nebo žádoucí pro to, aby kupující mohl zakázku zadat jinému prodávajícímu.

(2) Prodávající je povinen pokračovat v nepřetržité výrobě a dodávkách Zboží, na které se vztahuje Objednávka, za ceny, množství a za dalších podmínek uvedených v Objednávce, bez přírážky nebo jiných podmínek, a to po celou dobu, kterou Kupující přiměřeně potřebuje k dokončení přechodu k jakémukoli alternativnímu prodejci zvolenému Kupujícím, včetně poskytnutí dostatečné zásoby Zboží podle uvážení Kupujícího, aby byl zajištěn hladký průběh přechodu k jakémukoli alternativnímu prodejci zvolenému Kupujícím.

(3) Prodávající je povinen vrátit kupujícímu veškerý zastavený majetek a jakýkoli jiný majetek dodaný kupujícím nebo jeho zákazníky v takovém stavu, v jakém jej obdržel, s výjimkou přiměřeného opotřebení.

(4) Prodávající podle volby Kupujícího (i) postoupí Kupujícímu veškeré dodavatelské smlouvy nebo objednávky na suroviny nebo komponenty související s Objednávkou, (ii) prodá Kupujícímu na náklady Prodávajícího veškeré zásoby a rozpracovanou výrobu související s Objednávkou a (iii) prodá Kupujícímu za neamortizovanou část pořizovací ceny těchto položek, sníženou o částky, které Kupující dříve zaplatil Prodávajícímu za pořizovací cenu těchto položek, veškerý majetek Prodávajícího související s Objednávkou (viz článek 22).

19. Omezení náhrady škody. Kupující v žádném případě neodpovídá prodávajícímu za předpokládaný zisk ani za zvláštní, náhodné nebo následné škody. Toto ustanovení o omezení odpovědnosti se použije bez ohledu na typ Objednávky (včetně, mimo jiné, Objednávek spot-buy, Blanketových objednávek nebo smluvních objednávek na základě požadavků). Odpovědnost Kupujícího za nároky jakéhokoli druhu nebo za jakoukoli ztrátu či škodu vyplývající z každé Objednávky, Zboží nebo jiné dohody mezi Kupujícím a Prodávajícím, nebo v souvislosti s nimi, je přiměřeně zastarání, pokud takové vzniklo v důsledku události, která vedla ke vzniku nároku. Kupující a Prodávající se dohodli, že "**Přiměřeným zastaráním**" se rozumí následující částky bez zdvojení: (i) cena Objednávky za veškeré dokončené a zkompletované Zboží, které odpovídá požadavkům Objednávky a které nebylo dříve zapláceno; (ii) přiměřené skutečné náklady Prodávajícího na použitelnou a obchodovatelnou rozpracovanou výrobu a suroviny/komponenty,

kteřé byly převedeny na Kupujícího v souladu s ukončením smlouvy a kteřé jsou kryty nevypořádanými závaznými uvolněniami od Kupujícího; a (iii) přiměřené skutečné náklady Prodávajícího na vypořádaní pohledávek za závazky, kteřé by měl Prodávající vůči subdodavatelům schváleným v podepsaném písemném dokumentu Oprávněným zástupcem Kupujícího v případě, že by nedošlo k ukončení smlouvy, omezené na výši závazných množství Zboží a surovin/komponentů uvedených ve Výpovědích vydaných Kupujícím, kteřé jsou v současné době nevypořádané. Kupující neodpovídá za žádné jiné údajné ztráty nebo náklady, ať už jsou označeny jako ztráta očekávaného zisku, náhrada investic, neabsorbovaná reжіe, úroky z pohledávek, náklady na vývoj a konstrukci výrobků, náklady na změnu uspořádaní nebo pronájem zařízení a vybavení, neamortizované náklady na odpisy, všeobecné a správní náklady vyplývající z ukončení Objednávky nebo jiné, a není povinen je hradit Prodávajícímu ani na základě nároků subdodavatelů Prodávajícího. Bez ohledu na cokoli, co by bylo v rozporu s tímto ustanovením, nesmí závazek Kupujícího vůči Prodávajícímu po ukončení jakékoli Objednávky překročit závazek, kteřý by Kupující měl vůči Prodávajícímu, pokud by k ukončení takové Objednávky nedošlo.

20. Zadání. Prodávající nepostoupí ani nepřevede žádné své povinnosti nebo závazky vyplývající z jakékoli Objednávky bez předchozího souhlasu Kupujícího uvedeného na přední straně Objednávky nebo její změny nebo v písemné formě podepsané oprávněným zástupcem Kupujícího, přičemž tento souhlas může být podle vlastního uvážení Kupujícího odepřen. Jakákoli přímá nebo nepřímá změna ve vlastnictví, kontrole nebo řízení Prodávajícího se považuje za postoupení podle Objednávky, kteřé vyžaduje předchozí souhlas Kupujícího. Prodávající může postoupit své pohledávky za částkami splatnými Kupujícím na základě jakékoli Objednávky jako zajištění dluhu Prodávajícího, avšak Kupující není povinen platit postupníkovi, dokud Kupující neobdrží písemné oznámení o postoupení, pravou kopii postoupení a zproštění od Prodávajícího, kteřé je pro Kupujícího přiměřeně přijatelné. Jakékoli takové postoupení nebrání Kupujícímu ve vymáhání jeho práv vůči Prodávajícímu nebo postupníkovi, včetně, bez omezení, práv Kupujícího na započtení a zpětné vymáhání podle oddílu 3. 35, přičemž všechna tato práva Kupujícího vůči Prodávajícímu nebo postupníkovi jsou nadřazena právům takového postupníka. Kupující může volně postoupit na jakoukoli třetí osobu svá práva a povinnosti vyplývající z jakékoli Objednávky bez souhlasu Prodávajícího.

21. Zastavený majetek.

A. Veškeré dodávky, materiály, formy, stroje, zařízení, vzory, nástroje, matrice, přípravky, přípravy, plány, návrhy, specifikace, výkresy, fotografické negativy a pozitivy, umělecká díla, kopírovací makety, konsignační materiál pro výrobu nebo opravu, související software a další položky dodané kupujícím nebo zákazníkem kupujícího, ať už přímo nebo nepřímo, Prodávajícímu nebo jakémukoli subdodavatelí Prodávajícího v souvislosti s jakoukoli Objednávkou nebo v souvislosti s ní, nebo za kteřé byly Prodávajícímu uhrazeny Kupujícím nebo Zákazníkem Kupujícího (dále společně jen "**Zastavený majetek**"), jsou a zůstanou výhradním vlastnictvím Kupujícího (případně jeho Zákazníka) a budou v držení Prodávajícího na základě zástavního práva dle libosti. Prodávající nese riziko ztráty a poškození zastaveného majetku a Prodávající na vlastní náklady udržuje tento zastavený majetek pojištěný ve prospěch Kupujícího s uvedením Kupujícího jako příjemce pojistné

události a dalšího pojištěného. Zastavený majetek musí být po celou dobu řádně uložen a udržován Prodávajícím; Prodávající jej nesmí používat k jiným účelům než k plnění Objednávky; považuje se za osobní majetek; Prodávající jej musí viditelně označit tak, aby byl identifikován jako majetek Kupujícího, a uvést jeho jméno a adresu; nesmí být smíchán s majetkem Prodávajícího nebo třetí osoby a nesmí být přemístěn z prostor Prodávajícího bez předchozího souhlasu Kupujícího na přední straně Objednávky nebo dodatku k Objednávce nebo v podepsaném písemném prohlášení Oprávněného zástupce Kupujícího. Prodávající je povinen na své náklady udržovat, opravovat a renovovat zastavený majetek v prvotřídním stavu. Veškeré náhradní díly, doplňky, vylepšení a příslušenství tohoto zastaveného majetku se automaticky stávají majetkem Kupujícího, jakmile jsou do zastaveného majetku začleněny nebo k němu připojeny. Prodávající poskytne Kupujícímu na jeho žádost písemný soupis nebo jiné vyúčtování veškerého zastaveného majetku.

B. Prodávající souhlasí s tím, že Kupující má právo kdykoli, bezdůvodně či bezdůvodně a bez jakéhokoli poplatku převzít zpět do svého vlastnictví nebo požadovat vrácení jakéhokoli nebo veškerého zastaveného majetku, aniž by bylo nutné získat soudní příkaz. Na žádost Kupujícího musí být Zastavený majetek neprodleně vydán Kupujícímu nebo doručen Kupujícímu Prodávajícím, a to buď (i) přepravním zařízením FCA v závoďe Prodávajícího (Incoterms 2020), řádně zabalený a označený v souladu s požadavky dopravce vybraného Kupujícím pro přepravu takového majetku, nebo (ii) na jakékoli místo určené Kupujícím, přičemž v takovém případě Kupující uhradí Prodávajícímu přiměřené náklady na doručení takového Zastaveného majetku na takové místo. Pokud Prodávající nevydá nebo nedoručí Kupujícímu jakýkoli předmět Zástavy na konci Zástavy podle pokynů Kupujícího, (1) bude to porušením Objednávky a (2) Prodávající ponese odpovědnost mimo jiné za přeměnu a odpovědnost za veškeré náklady a výdaje, včetně skutečných poplatků za právní zastoupení, které Kupujícímu vzniknou při vymáhání takového Zástavy. Prodávající se vzdává jakýchkoli námitek proti zpětnému převzetí a odvozu jakéhokoli zastaveného majetku Kupujícím z jakéhokoli důvodu nebo bez něj, včetně konkurzního nebo insolvenčního řízení. Kupující má právo kdykoli v přiměřené době vstoupit do prostor Prodávajícího a zkontrolovat zastavený majetek a záznamy Prodávajícího týkající se tohoto majetku. V maximálním rozsahu povoleném zákonem se Prodávající vzdává jakýchkoli zástavních práv, nároků, věcných břemen, zájmů nebo jiných práv, která by Prodávající jinak mohl mít nebo uplatňovat na jakémkoli Zastaveném majetku nebo ve vztahu k němu za práce provedené na tomto majetku, za kupní cenu jakéhokoli Zboží nebo jinak. V rozsahu, v jakém jsou jakákoli práva duševního vlastnictví vlastněná Prodávajícím nebo na něž má Prodávající licenci, obsažena v jakémkoli Zálohovaném majetku nebo jsou jinak nezbytná pro zamýšlené použití jakéhokoli Zálohovaného majetku, Prodávající tímto uděluje Kupujícímu plně placenou, neodvolatelnou, nevýhradní, celosvětovou, trvalou v maximálním zákonem povoleném rozsahu, bezplatnou licenci s právem udělovat podlicence podle potřeby pro jakékoli použití jakéhokoli Zálohovaného majetku, k použití takových práv duševního vlastnictví. Prodávající souhlasí s tím, že veškeré chybějící součásti nebo vložky jakéhokoli zastaveného majetku budou nahrazeny prodávajícím na běžné náklady.

C. Prodávající bere na vědomí a souhlasí s tím, že (i) kupující není výrobcem zastaveného majetku, ani jeho zástupcem, ani obchodníkem s ním; (ii) kupující zastavuje

zastavený majetek prodávajícímu ve prospěch prodávajícího; a (iii) Prodávající provedl prohlídku Zálohovaného majetku a je přesvědčen, že Zálohovaný majetek je vhodný a způsobilý pro jeho účely, a (iv) Kupující neposkytl a neposkytuje žádnou záruku ani prohlášení, ať už výslovné nebo předpokládané, ohledně vhodnosti, stavu, prodejnosti, designu nebo funkčnosti Zálohovaného majetku nebo jeho vhodnosti pro jakýkoli konkrétní účel. Kupující nenese vůči Prodávajícímu odpovědnost za jakoukoli ztrátu, škodu, újmu nebo výdaje jakéhokoli druhu nebo povahy způsobené přímo či nepřímo Zásobovaným majetkem, mimo jiné včetně jeho užívání nebo údržby, nebo jeho oprav, servisu nebo seřízení, nebo jakýmkoli přerušением provozu nebo za jakoukoli ztrátu podnikání, ať už způsobenou jakýmkoli způsobem, mimo jiné včetně jakýchkoli předvídatelných škod, ušlého zisku nebo jakýchkoli jiných nepřímých, zvláštních nebo následných škod.

D. Prodávající zmocňuje Kupujícího k podání prohlášení o financování UCC-1 nebo podobného dokumentu u příslušného orgánu, který podává oznámení o vlastnickém podílu Kupujícího (nebo případně jeho Zákazníka) na zastaveném majetku. Nepodání prohlášení o financování nemění ani neupravuje vlastnické právo Kupujícího (nebo případně jeho Zákazníka) k Zastavenému majetku. Prodávající poskytne Kupujícímu na jeho žádost písemný soupis veškerého zastaveného majetku.

22. Majetek prodávajícího. Pokud se Kupující a Prodávající nedohodnou jinak v písemné dohodě podepsané Prodávajícím i Oprávněným zástupcem Kupujícího, Prodávající na své náklady: (i) vybaví, (ii) udržuje v dobrém stavu a (iii) v případě potřeby vymění veškerý majetek Prodávajícího (dále definovaný). Prodávající tímto uděluje Kupujícímu neodvolatelnou opci na koupi, bez jakýchkoli zástavních práv, nároků a jiných zatížení, jakýchkoli nebo všech dodávek, materiálů, forem, strojů, zařízení, vzorů, nástrojů, matric, přípravků, přípravků, plánů, návrhů, specifikací, výkresů, fotografických negativů a pozitivů, uměleckých děl Prodávajícího, kopie a další položky nezbytné pro výrobu Zboží podle jakékoli Objednávky (dále společně jen "**Majetek Prodávajícího**"), které jsou speciálně navrženy nebo konfigurovány pro výrobu nebo montáž Zboží podle Objednávky, a to po zaplacení neamortizované části nákladů na tyto položky Majetku Prodávajícího Kupujícím, snížené o jakékoli částky, které Kupující dříve zaplatil Prodávajícímu za náklady na tento Majetek Prodávajícího. Prodávající umožní Kupujícímu provést audit záznamů Prodávajícího za účelem ověření dlužné částky za jakýkoli majetek Prodávajícího. Tato opce se nevztahuje na jakýkoli majetek Prodávajícího, který Prodávající používá k výrobě značného množství obdobných výrobků pro jiné zákazníky Prodávajícího, které zákazník (zákazníci) Prodávajícího nemůže snadno získat od třetích stran, ledaže Prodávající podle volby Kupujícího při uplatnění opce postoupí Kupujícímu a Kupující nebo jím pověřená osoba převezme závazek Prodávajícího vyrábět takové výrobky pro jiné zákazníky Prodávajícího s použitím těchto položek majetku Prodávajícího v období následujícím po prodeji majetku Prodávajícího Kupujícím. Prodávající je povinen spolupracovat s Kupujícím na jeho přiměřených žádostech o informace týkající se jakéhokoli takového závazku vůči jiným zákazníkům Prodávajícího a o provedení takového postoupení a převzetí. Právo Kupujícího uplatnit opci podle tohoto článku 22 není podmíněno porušením ze strany Prodávajícího nebo ukončením Objednávky ze strany Kupujícího.

23. Práva na vstup, rekultivaci a kontrolu. Kupující a jeho zástupci mají právo vstoupit do zařízení Prodávajícího v běžné pracovní době nebo v případě odstávky Prodávajícího v přiměřené době, aby zkontrolovali zařízení, systémy, procesy, Zboží, zásoby, rozpracovanou výrobu, materiály a veškerý majetek Kupujícího, na který se vztahuje každá Objednávka a, bez nutnosti soudního příkazu vstupovat na pozemky Prodávajícího a odvázet majetek patřící Kupujícímu nebo jakémukoli zákazníkovi Kupujícího, včetně, mimo jiné, zastaveného majetku a dalšího Zboží, zásob, rozpracované výroby, materiálů nebo majetku Prodávajícího, který byl nebo má být prodán Kupujícímu na základě Objednávky. Kontrola Zboží Kupujícím, ať už v průběhu výroby, před dodáním nebo v přiměřené době po dodání, nepředstavuje převzetí rozpracovaného nebo hotového Zboží.

24. Subdodavatelské smlouvy.

A. Prodávající nesmí zadat subdodavatelům žádné ze svých povinností nebo závazků podle jakékoli Objednávky bez předchozího souhlasu Kupujícího na přední straně Objednávky nebo její změny nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího. Prodávající zajistí, aby takto schválený subdodavatel splňoval všechny požadavky Zákazníka Kupujícího na proces schvalování výrobních dílů a veškeré další požadavky Kupujícího. Kupující nebo zástupce Kupujícího má právo ověřit v prostorách jakéhokoli subdodavatele a v prostorách Prodávajícího, zda Zboží dodané subdodavatelem odpovídá stanoveným požadavkům. Ověření provedené Kupujícím nebo zástupcem Kupujícího (i) nepřenáší odpovědnost za kvalitu subdodavatele z Prodávajícího na Kupujícího, (ii) nezbujuje Prodávajícího odpovědnosti za poskytnutí přijatelného Zboží ani (iii) nevyklučuje následné odmítnutí Zboží Kupujícím. Bez ohledu na jakékoli ověření ze strany Kupujícího nebo jeho zástupce zůstává Prodávající plně odpovědný za jakoukoli práci zadanou subdodavatelům.

B. V případě, že je subdodavatelské zadání jakékoli práce Prodávajícím v rámci jakékoli Objednávky schváleno Kupujícím na přední straně Objednávky nebo dodatku k Objednávce nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího, a jako podmínku takového schválení Prodávající předloží Kupujícímu písemný doklad o tom, že subdodavatel souhlasí s tím, že bude vázán těmito Smluvními podmínkami a Objednávkou.

C. V případě, že Prodávající není schopen splnit některý ze svých závazků vyplývajících z Objednávky, postoupí Prodávající na základě volby Kupujícího a vedle jakýchkoli jiných práv nebo opravných prostředků, které má Kupující k dispozici na základě Objednávky nebo jinak, Kupujícímu veškerá práva Prodávajícího ve vztahu k jakýmkoli subdodavatelům podle takové Objednávky.

25. Nevyhovující zboží. Kupující může podle své volby odmítnout a vrátit nebo si ponechat a opravit, a to na riziko a náklady Prodávajícího, Zboží obdržené na základě jakékoli Objednávky, které neodpovídá požadavkům Objednávky, i když se nesoulad projeví až ve fázi výroby, zpracování nebo montáže nebo později. Pokud Kupující odmítne Zboží jako nevyhovující, množství podle Objednávky se nesníží o množství nevyhovujícího Zboží, pokud Kupující písemně neoznámí

Prodávajícímu jinak. Prodávající nahradí nevyhovující Zboží vyhovujícím Zbožím, pokud mu Kupující písemně neoznámí jinak, mimo jiné i na základě výpovědi Kupujícího podle článku 3. 18.A. Neshodné Zboží bude zadrženo Kupujícím za účelem likvidace v souladu s písemnými pokyny Prodávajícího na jeho riziko. Neposkytne-li Prodávající písemné pokyny do deseti (10) dnů (nebo v kratší lhůtě, která může být za daných okolností obchodně přiměřená) od oznámení nesouladu, opravňuje to Kupujícího, podle jeho volby, účtovat Prodávajícímu náklady na skladování a manipulaci nebo Zboží zlikvidovat, aniž by Kupující nesl vůči Prodávajícímu jakoukoli odpovědnost. Prodávající uhradí Kupujícímu (a) veškeré částky zaplacené Kupujícím z titulu kupní ceny odmítnutého neshodného Zboží a (b) veškeré náklady vzniklé Kupujícímu v souvislosti s neshodným Zbožím, mimo jiné včetně kontroly, třídění, testování, hodnocení, skladování, vrácení, likvidace nebo přepracování, a to do deseti (10) dnů od vystavení dokladu o zaúčtování nákladů Kupujícím. Platba Kupujícího za nevyhovující Zboží nepředstavuje přijetí, neomezuje ani neruší právo Kupujícího uplatnit jakýkoli zákonný nebo spravedlivý opravný prostředek ani nezbavuje Prodávajícího odpovědnosti za skryté vady.

26. Odškodnění. A. Prodávající se tímto zavazuje a souhlasí s tím, že odškodní kupujícího, jeho přidružené a dceřiné společnosti a jejich příslušné ředitele, vedoucí pracovníky, zaměstnance a zástupce za jakékoli nároky, závazky, škody (včetně zvláštních, následných, sankčních a exemplárních škod), náklady a výdaje (včetně skutečných odměn pro advokáty, znalce a poradce, nákladů na vypořádání a soudních rozhodnutí) vzniklé v souvislosti s jakýmkoli nároky (včetně soudních sporů, správních nároků, regulačních opatření a jiných řízení o odškodnění za újmu na zdraví nebo smrt, majetkové škody nebo ekonomické ztráty), které jakýmkoli způsobem souvisejí se Zbožím, prohlášeními Prodávajícího, plněním nebo neplněním povinností Prodávajícího podle jakékoli Objednávky, včetně nároků založených na porušení nebo údajném porušení záruky ze strany Prodávajícího (bez ohledu na to, zda bylo Zboží začleněno do výrobků Kupujícího a/nebo dále prodáváno Kupujícím), jakoukoli Nápravnou akcí, jakýmkoli započtením, vyrovnáním nebo zpětným získáním pohledávky Kupujícím a nároky za porušení jakéhokoli platného zákona, vyhlášky nebo nařízení nebo vládního povolení či příkazu. Povinnost Prodávajícího k odškodnění se uplatní bez ohledu na to, zda nárok vznikl v důsledku deliktu, nedbalosti, smlouvy, záruky, objektivní odpovědnosti nebo jinak, s výjimkou rozsahu odpovědnosti vyplývající výlučně z hrubé nedbalosti Kupujícího. Povinnost prodávajícího k odškodnění se uplatní i v případě, že kupující dodá celý návrh nebo jeho část a určí celé zpracování nebo jeho část, které prodávající použije, pokud samostatná písemná dohoda podepsaná prodávajícím a oprávněným zástupcem kupujícího nestanoví jinak.

B. Pokud prodávající provádí jakékoli práce v prostorách kupujícího nebo využívá majetek kupujícího, ať už v prostorách kupujícího nebo mimo ně, prodávající odškodní a ochrání kupujícího, jeho přidružené a dceřiné společnosti a jejich příslušné ředitele, vedoucí pracovníky, zaměstnance a zástupce před jakoukoli odpovědností, nároky, požadavky nebo výdaji (včetně skutečných poplatků za právní zastoupení), znalců a konzultantů, náklady na vypořádání a soudní rozhodnutí) za škody na majetku nebo zranění (včetně úmrtí) kupujícího, jeho zaměstnanců nebo jakékoli jiné osoby, které vznikly v důsledku nebo v souvislosti s prováděním prací prodávajícího nebo užíváním majetku kupujícího, s výjimkou rozsahu takové odpovědnosti, nároku nebo požadavku vzniklého výhradně v důsledku hrubé nedbalosti kupujícího.

27. Pojištění. Prodávající je povinen na vlastní náklady získat a udržovat pojistné krytí obvyklé v daném odvětví a jinak vyžadované zákonem nebo přiměřeně požadované kupujícím u takových pojistitelů a v takové výši, která je pro kupujícího přiměřeně přijatelná. To zahrnuje, bez omezení, zajištění plného požárního pojištění a pojištění s rozšířeným krytím na reprodukční hodnotu (i) veškerého majetku Prodávajícího a (ii) veškerého zastaveného majetku, obojí na jejich plnou reprodukční hodnotu. Veškeré takové pojistné krytí musí uvádět Kupujícího jako příjemce pojistné události a dalšího pojištěného. Prodávající předloží Kupujícímu potvrzení o pojištění, v nichž bude uvedena výše pojistného krytí, číslo pojistné smlouvy a datum (data) vypršení platnosti pojištění udržovaného Prodávajícím, přičemž v těchto potvrzeních musí být uvedeno, že Kupující obdrží od pojistitele třicet (30) dnů předem písemné oznámení o jakémkoli ukončení nebo snížení výše nebo rozsahu krytí. Předložení potvrzení o pojištění nebo zakoupení pojištění Prodávajícím nezavazuje Prodávajícího jeho povinností nebo odpovědností podle jakékoli Objednávky. Pokud Prodávající neudrhuje žádné pojištění podle jakékoli Objednávky, má Kupující právo takové pojištění obstarat a Prodávající je povinen uhradit Kupujícímu na požádání veškeré skutečné náklady a výdaje na obstarání takového pojištění.

28. Dodržování předpisů.

A. Prodávající se zavazuje dodržovat všechny státní, místní a zahraniční zákony, nařízení, předpisy, nařízení a vyhlášky, které se mohou vztahovat na plnění povinností Prodávajícího podle každé Objednávky, a každá Objednávka bude považována za takovou, která obsahuje odkaz na všechny doložky vyžadované ustanoveními uvedených zákonů, nařízení, předpisů, nařízení a vyhlášek. Všechny nakoupené materiály použité při výrobě Zboží musí splňovat aktuální vládní a bezpečnostní omezení týkající se omezených, toxických a nebezpečných materiálů, jakož i ekologické, elektrické a elektromagnetické aspekty platné v zemi výroby a prodeje. Všichni dodavatelé musí splňovat požadavky norem IATF16949, ISO14001 a ELV, případně jejich aktuálních nástupců nebo ekvivalentů, které mohou být čas od času změněny nebo aktualizovány.

B. Prodávající prohlašuje, že ani on, ani žádný z jeho subdodavatelů, prodejců, zástupců nebo jiných přidružených třetích stran (i) nebude využívat nucenou nebo nedobrovolnou práci ani se nebude podílet na obchodování s lidmi, bez ohledu na jeho formu, mimo jiné včetně porušení britského zákona o moderním otroctví z roku 2015 (ii) nebude zaměstnávat žádné dítě, s výjimkou případů, kdy se jedná o vládou schválený program pracovního výcviku, učňovské přípravy nebo podobný program, nebo (iii) se nebude podílet na zneužívání zaměstnání nebo korupčních obchodních praktikách v souvislosti s dodávkou nebo poskytováním Zboží na základě jakékoli Objednávky.

C. Prodávající je povinen přijmout a uplatňovat kodex chování pro obchodní praktiky se zásadami, pravidly a postupy, které jsou v souladu se zásadami, pravidly a postupy uvedenými v Kodexu obchodního chování a etiky kupujícího, který je přístupný prostřednictvím odkazů pro dodavatele na internetových stránkách kupujícího na adrese www.auriasolutions.com nebo na jakýchkoli následných internetových stránkách. Prodávající je povinen neprodleně oznámit všechna porušení kodexu chování prodávajícího

oprávněnému zástupci kupujícího. Prodávající se zavazuje dodržovat všechny platné protikorupční zákony, mimo jiné včetně amerického zákona o zahraničních korupčních praktikách a britského zákona o korupci. Bribery Act, a ani on sám, ani žádný z jeho subdodavatelů, dodavatelů, zástupců nebo jiných přidružených třetích stran se nezapojí do žádné formy obchodního úplatkářství, ani přímo či nepřímo neposkytne či nenabídne poskytnutí cehokoli hodnotného jakémukoli úředníkovi nebo zaměstnanci vládního orgánu nebo jakéhokoli státem vlastněného, státem kontrolovaného nebo s vládou spojeného subjektu za účelem získání nebo udržení jakékoli smlouvy, obchodní příležitosti nebo jiné obchodní výhody, ani za účelem ovlivnění jakéhokoli jednání nebo rozhodnutí této osoby v její úřední funkci. Dodavatel bude neprodleně, úplně a pravdivě odpovídat na všechny žádosti kupujícího o informace týkající se témat shody s předpisy, jak je dále uvedeno v Příručce požadavků na dodavatele.

D. Prodávající poskytne Kupujícímu písemné oznámení ihned poté, co se dozví, že kterýkoli ředitel, vedoucí pracovník nebo zaměstnanec Prodávajícího nebo kterýkoli z jeho dceřiných či přidružených společností je zároveň ředitelem, vedoucím pracovníkem nebo nejbližším rodinným příslušníkem kteréhokoli ředitele nebo vedoucího pracovníka Kupujícího nebo kterýkoli z jeho dceřiných či přidružených společností. Pokud jde pouze o zaměstnance Prodávajícího, Prodávající musí tyto informace Kupujícímu oznámit pouze tehdy, pokud se zaměstnanec (s výjimkou vedoucího pracovníka nebo ředitele Prodávajícího) podstatně podílí na obchodním vztahu Prodávajícího s Kupujícím nebo pokud na základě obchodního vztahu Prodávajícího s Kupujícím obdrží jakoukoli přímou nebo nepřímou odměnu nebo výhodu.

E. V případě, že Prodávající uzavře subdodavatelskou smlouvu na některou ze svých povinností nebo závazků podle jakékoli Objednávky v souladu s článkem. 24, Prodávající zajistí, aby všichni subdodavatelé splňovali požadavky podle tohoto oddílu. 28. Na žádost Kupujícího Prodávající písemně potvrdí, že Prodávající a jeho subdodavatelé splňují všechny tyto požadavky. Kupující má právo kontrolovat a monitorovat dodržování povinností Prodávajícího a jeho subdodavatele podle jakékoli Objednávky. Prodávající odškodní a ochrání Kupujícího, jeho přidružené a dceřiné společnosti a jejich příslušné ředitele, vedoucí pracovníky, zaměstnance a zástupce před jakýmkoliv nároky z odpovědnosti, požadavky nebo výdaji (včetně skutečných poplatků za advokáty, experty a poradce, nákladů na vyrovnání a soudních rozhodnutí), které vzniknou v důsledku nebo v souvislosti s nedodržením povinností Prodávajícího nebo jeho subdodavatele.

29. Požadavky na schválení výrobních dílů. Pokud jde o objednávky výrobních dílů, prodávající se zavazuje splnit všechny požadavky uvedené v příručce pro schvalování výrobních dílů v průmyslu a zavazuje se předložit tyto informace a údaje s nimi související kupujícímu na vyžádání, bez ohledu na schválenou úroveň předložení, na úrovni č. 3 nebo její aktuální ekvivalent, pokud kupující nepovolí jinak na přední straně objednávky nebo dodatku k objednávce nebo v písemném prohlášení podepsaném oprávněným zástupcem kupujícího.

30. Identifikace zboží. Veškeré Zboží dodané na základě každé Objednávky, které je považováno za kompletní díl, musí být trvale označeno číslem a názvem nebo kódovým označením dílu Kupujícího, názvem nebo kódovým označením Prodávajícího a datem výroby Prodávajícího.

31. Přeprava; zveřejňování složek a materiálů a dodržování předpisů.

A. Prodávající se zavazuje (i) řádně zabalit, označit a odeslat Zboží v souladu s požadavky Kupujícího, zúčastněných dopravců a zákony a předpisy země výroby, země určení a všech zemí, ve kterých bude Zboží přepravováno, včetně, bez omezení, zákonů a předpisů upravujících manipulaci a přepravu nebezpečného zboží nebo nebezpečných materiálů, a jinak způsobem, který zajistí nejnížší náklady na přepravu; (ii) směřovat zásilku v souladu s pokyny Kupujícího; (iii) neúčtovat žádné poplatky za manipulaci, balení, skladování, přepravu (včetně cel, daní, poplatků atd.), náklady na vozidlo nebo jiné náklady na přepravu nebo přepravu Zboží, pokud Kupující neschválí jinak na přední straně Objednávky nebo dodatku k Objednávce nebo v písemné formě podepsané Oprávněným zástupcem Kupujícího; (iv) poskytnout ke každé zásilce doklady s uvedením čísla Objednávky, změny Objednávky nebo čísla uvolnění, čísla dílu Kupujícího, případně čísla dílu Prodávajícího, množství kusů v zásilce, počtu kartonů nebo kontejnerů v zásilce, jména Prodávajícího a čísla prodejce, čísla nákladního listu a země původu; a (v) neprodleně předat originál nákladního listu nebo jiné potvrzení o převzetí zásilky pro každou zásilku v souladu s pokyny Kupujícího a požadavky dopravce. Značky na každém balení a identifikace Zboží na balících listech, nákladních listech a fakturách musí být dostatečné, aby umožnily Kupujícímu snadno identifikovat zakoupené Zboží.

B. Prodávající je povinen neprodleně poskytnout Kupujícímu v jakékoliv formě a podrobnosti, kterou si Kupující vyžádá, (i) seznam všech složek a materiálů obsažených ve Zboží, (ii) množství těchto složek a materiálů a (iii) informace o jakýchkoliv změnách nebo přídavicích těchto složek a materiálů. Před odesláním Zboží se Prodávající zavazuje poskytnout Kupujícímu dostatečné varování a písemné upozornění (včetně příslušných štítků na Zboží, kontejnerech a obalech) o jakémkoli nebezpečném zboží nebo nebezpečném materiálu, který je složkou nebo součástí jakékoli zásilky Zboží, spolu s takovými zvláštními pokyny pro manipulaci, které jsou nezbytné k tomu, aby zúčastněným dopravcům, Kupujícímu a jejich příslušným zaměstnancům poradil, jak při manipulaci, přepravě, zpracování, registraci, použití, likvidaci nebo recyklaci Zboží, kontejnerů a obalů zasílaných Kupujícímu postupovat s takovou mírou opatrnosti a obezřetnosti, která bude v souladu se všemi zákony a předpisy a nejlépe zabrání zranění osob nebo škodám na majetku. Prodávající je povinen dodržovat všechny platné státní, místní a zahraniční zákony a předpisy týkající se označení výrobků a výstrah. Pokud Prodávající zasílá Zboží do evropských destinací, je povinen před odesláním zásilky informovat Kupujícího o "Klasifikaci nebezpečného zboží" podle požadavků Evropské dohody o "Mezinárodní přepravě nebezpečného zboží". Na žádost Kupujícího Prodávající písemně potvrdí Kupujícímu původ všech složek nebo materiálů ve Zboží. Prodávající neprodleně písemně poskytne veškeré informace týkající se Zboží, které si Kupující nebo jeho zákazníci vyžádají, aby Kupující a jeho zákazníci mohli včas splnit požadavky na podávání zpráv podle platných právních předpisů nebo požadavky zákazníků

týkající se ochrany spotřebitele, nařízení REACH, "rozšířených minerálů", "konfliktních minerálů", seznamů deklarovatelných látek nebo podobných materiálů, složek, chemických látek nebo látek, pokud existují.

C. Veškeré obaly ze dřeva (včetně palet) musí splňovat mezinárodní normy pro měkké dřevo. V případě, že prodávající tyto normy nedodrží, nese prodávající odpovědnost za veškeré náklady, výdaje a poplatky, které v důsledku toho kupujícímu vzniknou, mimo jiné včetně nákladů na právní zastoupení, nákladů na výměnu a dopravu.

32. Doklady o vrácení cla, další vládní požadavky a kontroly vývozu.

A. Na žádost kupujícího je prodávající povinen neprodleně předložit veškeré doklady požadované pro účely vrácení cla, řádně vyplněné v souladu s příslušnými vládními předpisy. Proávající dále na své náklady poskytne veškeré potřebné informace (včetně písemné dokumentace a elektronických záznamů o transakcích týkajících se Zboží, nástrojů a zařízení, které jsou nezbytné pro to, aby Kupující mohl splnit veškeré povinnosti související s celními předpisy nebo jinými vládními agenturami, požadavky na označování původu nebo etiketování a požadavky na certifikaci nebo hlášení místního obsahu, aby mohl Kupující uplatnit nárok na preferenční celní zacházení při vstupu Zboží, nástrojů a zařízení, na které se vztahují příslušné režimy obchodních preferencí, a učinit veškerá opatření, která jsou nezbytná k tomu, aby se na Zboží vztahoval jakýkoli platný program (programy) odkladu cla nebo program (programy) volného obchodu země dovozu. Proávající na své náklady poskytne Kupujícímu nebo jím určenému poskytovateli služeb veškerou dokumentaci umožňující vývoz Zboží a získá veškeré vývozní licence nebo povolení nezbytné pro vývoz Zboží, nástrojů a vybavení, pokud není v Objednávce uvedeno jinak; v takovém případě Proávající poskytne veškeré informace, které mohou být nezbytné k tomu, aby Kupující mohl takové licence nebo povolení získat. Úvěry nebo výhody vyplývající nebo vzniklé z jakékoli Objednávky, včetně obchodních úvěrů, vývozních úvěrů nebo vrácení cel, daní nebo poplatků, náleží Kupujícímu.

B. Proávající odpovídá za jakékoli nesprávné informace poskytnuté prodávajícím nebo za jakékoli nedodržení platných celních předpisů prodávajícím, které má za následek sankce a/nebo dodatečná cla pro kupujícího. Proávající rovněž bere na vědomí a souhlasí s dodržováním všech bezpečnostních postupů vyžadovaných platnými celními předpisy. Proávající je povinen sdílet s Kupujícím veškeré informace o auditu nebo kontrole související s celní kontrolou a/nebo validací v místě Proávajícího.

33. Faktury. Veškeré faktury a/nebo předběžné oznámení o přepravě ("ASN") za Zboží odeslané na základě každé Objednávky musí obsahovat číslo Objednávky, číslo změny Objednávky nebo číslo uvolnění, číslo dílu Kupujícího, případně číslo dílu Proávajícího, množství kusů v zásilce, počet kartonů nebo kontejnerů, jméno a číslo Proávajícího a číslo nákladního listu, a to předtím, než Kupující provede jakoukoli platbu za Zboží. Kromě toho nesmí být na žádné faktuře uveden odkaz na jakoukoli podmínku, která je odlišná od těchto Podmínek nebo podmínek, které jsou uvedeny na lici Objednávky. Všechny faktury musí Proávající zaslat do dvou (2) měsíců ode dne, kdy Kupující

Zboží obdržel nebo mu bylo poskytnuto. Kupující si vyhrazuje právo vrátit nebo odmítnout všechny faktury nebo související dokumenty předložené nesprávně nebo v rozporu s těmito Obchodními podmínkami. Platební podmínky začnou běžet po obdržení poslední správné faktury nebo ASN a jejich vložení do systému Kupujícího příslušným zařízením Kupujícího. Jakákoli úhrada nevyhovující faktury ze strany Kupujícího neznamena akceptaci jakéhokoli nevyhovujícího prvku nebo podmínek na takové faktuře.

34. Platební podmínky.

A. Platební podmínky budou prodávajícímu nastaveny v centrálním systému závazků kupujícího, pokud je prodávající zařazen do systému CPS kupujícího. Není-li prodávající zařazen do systému CPS a není-li v objednávce stanoveno nebo dohodnuto jinak, bude platba provedena do 45 dnů na konci měsíce od data dodání.

B. Pokud datum platby připadne na nepracovní den, platba proběhne následující pracovní den.

C. Bez ohledu na konkrétní platební podmínky vztahující se k Objedávce (i) v žádném případě nebude mít Prodávající právo na platbu za Nástroje dříve, než bude Kupujícímu za tyto Nástroje zapláceno jeho Zákazníkem, (ii) v žádném případě nebude mít Prodávající, který je Řízeným dodavatelem, právo na platbu od Kupujícího, dokud nebude Kupujícímu plně zapláceno Zákazníkem Kupujícího za související Zboží nebo, případně za zboží, do kterého je takové Zboží zabudováno, a (iii) Kupující může podle své volby na základě oznámení Prodávajícímu upravit své platební podmínky za výrobní Zboží tak, aby zohlednily jakoukoli změnu platebních podmínek Zákazníka Kupujícího vztahujících se na Zboží podle jakékoli Objednávky.

35. Započtení, Započtení a smluvní zpětná úhrada.

A. Veškeré částky (včetně hodnoty zboží a služeb v jejich smluvní nebo reálné tržní hodnotě) splatné kupujícím nebo některou z dceřiných nebo přidružených společností kupujícího prodávajícímu nebo některé z dceřiných nebo přidružených společností prodávajícího se odečtou veškeré dluhy nebo jiné závazky prodávajícího nebo některé z dceřiných nebo přidružených společností prodávajícího vůči kupujícímu nebo některé z dceřiných nebo přidružených společností kupujícího. Kupující nebo kterákoli z dceřiných či přidružených společností Kupujícího může bez předchozího upozornění Prodávajícího nebo kterékoli z dceřiných či přidružených společností Prodávajícího započíst nebo vymáhat jakékoli částky (včetně hodnoty zboží a služeb v jejich smluvní nebo reálné tržní hodnotě), které jsou nebo se stanou splatnými od Prodávajícího nebo dceřiných či přidružených společností Prodávajícího vůči Kupujícímu nebo dceřiným či přidruženým společnostem Kupujícího, a to bez ohledu na to, jak a kdy vzniknou. V případě, že se Kupující nebo některá z jeho dceřiných či přidružených společností důvodně cítí ohrožena, může Kupující nebo některá z jeho dceřiných či přidružených společností zadržet a získat zpět odpovídající

částku splatnou Prodávajícímu nebo některé z jeho dceřiných či přidružených společností na ochranu proti takovému riziku. .

B. "**Přidružená společnost**" strany znamená jakoukoli jinou společnost, která ovládá, je ovládána nebo je pod společnou kontrolou s touto stranou. Pro účely této definice se pojmem "kontrola" rozumí přímé nebo nepřímé vlastnictví čtyřiceti procent (40 %) nebo více kapitálu nebo vlastního jmění společnosti nebo možnost volit prostřednictvím hlasovacích cenných papírů, smlouvy nebo jiným způsobem většinu představenstva nebo jiného řídicího orgánu takové společnosti.

C. Kromě jakýchkoli jiných práv stanovených nebo povolených zákonem nebo jakoukoli objednávkou může kupující nebo kterákoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností zdržet nebo odložit platbu celé dlužné částky nebo její části od kupujícího nebo kterékoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností (i když tato částka není sporná), podmíněná nebo nelikvidovaná a je jinak splatná) v rozsahu jakéhokoli závazku Prodávajícího nebo kterékoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností vůči Kupujícímu nebo kterékoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností, a to i v případě, že takový závazek není splatný, je sporný, podmíněný nebo nelikvidovaný, až do vyřešení takového závazku. Aniž by byla omezena obecnost výše uvedeného a pouze příkladem, v případě, že Prodávající nebo některá z jeho dceřiných nebo přidružených společností je předmětem insolvenčního, konkurzního, správního, likvidačního nebo jiného podobného řízení, může Kupující nebo jeho dceřiné nebo přidružené společnosti odložit platby splatné Prodávajícímu nebo některé z jeho dceřiných nebo přidružených společností prostřednictvím administrativního zdržení nebo jiným způsobem proti případným škodám vyplývajícím z odmítnutí nebo z jiného důvodu. Prodávající bezpodmínečně ručí za zaplacení všech stávajících a budoucích závazků kterékoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností vůči Kupujícímu nebo kterékoli z jeho dceřiných nebo přidružených společností v době jejich splatnosti, avšak za předpokladu, že částka zaručená Prodávajícím nepřesáhne částku, kterou Kupující dluží Prodávajícímu na základě jakékoli Objednávky v daném čase a době.

36. Osvobození od daně z prodeje. Kupující oznámí Prodávajícímu Zboží zakoupené v rámci každé Objednávky, (i) na které se vztahuje příslušné osvobození od daně z prodeje nebo (ii) za které Kupující platí příslušnou daň z prodeje nebo daň z užívání přímo takovému řídicímu subjektu (dále společně jen "**Osvobozené zboží**"). Prodávající nezahrne na fakturu za osvobozené Zboží žádnou příslušnou daň z prodeje nebo z užívání.

37. Reklama. Prodávající nesmí v reklamě nebo veřejných sděleních odkazovat na kupujícího nebo jeho zákazníky bez předchozího písemného souhlasu oprávněného zástupce kupujícího a nesmí v reklamních nebo propagačních materiálech používat ochranné známky nebo obchodní názvy kupujícího nebo jeho zákazníků.

38. Vyšší moc. Jakékoli zpoždění nebo neplnění povinností Kupujícího nebo Prodávajícího podle Objednávky bude omluveno, pokud a v rozsahu, v jakém strana není schopna plnit konkrétně z důvodu mimořádné a nepředvídatelné události nebo události mimo její přiměřenou kontrolu a bez

jejího zavinění nebo nedbalosti, jako jsou: zásahy vyšší moci; omezení, zákazy, priority nebo přidělení uložené nebo přijaté vládním orgánem; embarga; požáry; výbuchy; přírodní katastrofy; nepokoje; války; sabotáže; nebo nemožnost získat energii ("událost vyšší moci"). Prodávající bere na vědomí a souhlasí s tím, že problémy nebo přerušení práce, stávky, zpomalení práce zaměstnanců, vypršení platnosti pracovních smluv nebo změny v nákladech nebo dostupnosti materiálů, komponentů, pracovních sil, logistiky, energií nebo služeb na základě tržních podmínek, opatření dodavatelů, platných zákonů nebo smluvních sporů nejsou událostmi vyšší moci a neomlouvají plnění ze strany Prodávajícího podle tohoto oddílu ani podle teorií vyšší moci, obchodní neproveditelnosti nebo jiných teorií, a Prodávající výslovně přebírá tato rizika a souhlasí s tím, že jsou předvídatelná. Prodávající vynaloží veškeré úsilí, aby zajistil minimalizaci dopadů jakékoli takové události nebo události a co nejdříve obnovil plné plnění podle Objednávky. Co nejdříve (nejdéle však do tří celých pracovních dnů) po události vyšší moci Prodávající písemně oznámí popis takového zpoždění a ujistí Kupujícího o předpokládané délce zpoždění a době, kdy bude zpoždění odstraněno, a poskytne jakékoli další informace, které si Kupující rozumně vyžádá. Během prodlení nebo neplnění ze strany Prodávajícího může Kupující podle své volby: (a) nakoupit Zboží z jiných zdrojů a snížit nebo zrušit jeho uvolnění Prodávajícímu bez odpovědnosti vůči Prodávajícímu a požadovat, aby Prodávající uhradil Kupujícímu veškeré dodatečné náklady na pořízení náhradního Zboží v porovnání s cenami stanovenými v Objednávce; (b) požadovat, aby Prodávající dodal Kupujícímu na jeho náklady veškeré hotové Zboží, rozpracovanou výrobu a díly a materiály vyrobené nebo pořízené pro práce podle Objednávky; nebo (c) požadovat, aby Prodávající dodal Zboží z jiných zdrojů v množství a v době požadované Kupujícím a za cenu stanovenou v Objednávce. Kromě toho Prodávající na své náklady podnikne veškerá opatření, která Prodávající považuje za přiměřeně nezbytná k zajištění toho, aby v případě jakéhokoli očekávaného přerušení dodávek Zboží, stávky nebo zpomalení práce zaměstnanců nebo v důsledku vypršení pracovních smluv Prodávajícího byly Kupujícímu k dispozici nepřerušované dodávky Zboží v oblasti, která nebude takovým přerušením dodávek postižena, a to po dobu nejméně třiceti (30) dnů. Pokud Prodávající na žádost Kupujícího neposkytne do deseti (10) dnů (nebo v kratší lhůtě, kterou Kupující požaduje) odpovídající záruky, že případná Vyšší moc nepřesáhne třicet (30) dnů, nebo pokud případná Vyšší moc trvá déle než třicet (30) dnů, může Kupující Objednávku bez odpovědnosti zrušit a Prodávající uhradí Kupujícímu veškeré náklady spojené se zrušením.

39. Servis a náhradní díly.

A. Po obdržení uvolnění prodávající prodá kupujícímu veškeré zboží, které kupující potřebuje ke splnění požadavků kupujícího a jeho zákazníka na servis a náhradní díly pro aktuální modelový rok, a to za aktuální výrobní ceny plus případný skutečný rozdíl čistých nákladů na požadované jedinečné balení. Pokud je Zboží systémem, modulem nebo sestavou, Prodávající prodá komponenty nebo části takových systémů, modulů nebo sestav za ceny, které v souhrnu nepřekročí aktuální výrobní cenu systému, modulu nebo sestavy sníženou o náklady na práci spojenou se systémem, modulem nebo sestavou a případnou skutečnou čistou diferencí nákladů na požadované jedinečné balení.

B. Po ukončení výroby aktuálního modelu dotčeného vozidla prodá prodávající kupujícímu zboží nezbytné pro splnění požadavků kupujícího a jeho zákazníků na servis a

náhradní díly pro minulé modelové roky za ceny uvedené v poslední objednávce pro výrobu aktuálního modelu plus případný skutečný rozdíl čistých nákladů na požadované jedinečné balení pro prvních pět (5) let servisu minulého modelu. Pro zbývající období, kdy zákazník kupujícího požaduje servisní díly, platí ceny uvedené v poslední Objednávce pro výrobu aktuálního modelu plus případný skutečný rozdíl čistých nákladů na požadované jedinečné balení plus případný skutečný rozdíl čistých nákladů na výrobní náklady podle vzájemné dohody mezi kupujícím a prodávajícím.

40. Balení. Veškeré obaly musí odpovídat standardním požadavkům kupujícího na obaly, které jsou přístupné prostřednictvím odkazů dodavatele uvedených na internetových stránkách kupujícího na adrese www.auriasolutions.com nebo na jakýchkoli následných internetových stránkách.

41. Nároky prodávajícího. Jakákoli žaloba ze strany Prodávajícího na základě jakékoli Objednávky musí být zahájena do jednoho (1) roku od okamžiku, kdy došlo k porušení nebo jiné události, která je důvodem nároku Prodávajícího, bez ohledu na to, že Prodávající o porušení nebo jiné události, která je důvodem nároku, nevěděl nebo ji nezjistil.

42. Oddělitelnost . Pokud je některá podmínka (podmínky) Objednávky neplatná (neplatné) nebo nevymahatelné (nevymahatelné) podle jakéhokoli zákona, nařízení, vyhlášky, výkonného nařízení nebo jiného právního předpisu, považuje se taková podmínka (podmínky) za opravenou (opravené) nebo vypuštěnou (vypuštěné), ale pouze v rozsahu nezbytném pro dosažení souladu s takovým zákonem, nařízením, vyhláškou, příkazem nebo předpisem, a ostatní ustanovení Objednávky zůstávají v plné platnosti a účinnosti.

43. Elektronická komunikace a elektronické podpisy. Prodávající je povinen dodržovat všechny způsoby elektronické komunikace stanovené kupujícím, včetně požadavků na elektronický převod peněžních prostředků, přenos objednávek, uvolnění výroby, elektronický podpis a komunikaci. E-maily, a to i ty, které obsahují blok podpisu jednoho ze zástupců Kupujícího, nepředstavují podepsanou písemnost.

44. Oznámení. Veškerá oznámení, reklamace a jiná sdělení Kupujícímu, která jsou vyžadována nebo povolena na základě Objednávky, se zasílají e-mailem v anglickém jazyce a jsou účinná až po jejich obdržení Kupujícím na obě následující e-mailové adresy:

aurialegal@auriasolutions.com
procurement@auriasolutions.com

Pokud Prodávající nepředloží Kupujícímu žádné oznámení, reklamaci nebo jiné sdělení způsobem a ve lhůtách stanovených v Objednávce, znamená to, že se Prodávající vzdává všech práv a opravných prostředků, které by jinak měl k dispozici po předložení takového oznámení, reklamace nebo jiného sdělení.

45. **Důvěrnost .**

A. Prodávající je povinen (i) zachovávat důvěrnost všech informací Kupujícího a zpřístupnit je pouze svým zaměstnancům, kteří tyto informace Kupujícího potřebují znát k tomu, aby Prodávající mohl Kupujícímu dodat Zboží, nástroje a zařízení na základě Objednávky, a kteří jsou vázáni ustanoveními o důvěrnosti srovnatelnými s ustanoveními obsaženými v tomto dokumentu, a (ii) používat informace Kupujícího výhradně za účelem dodání Zboží Kupujícímu. "**Informacemi Kupujícího**" se rozumí veškeré informace poskytnuté Prodávajícímu Kupujícím nebo jeho zástupci či subdodavatelem v souvislosti s podnikáním Kupujícího nebo Objednávkou, mimo jiné včetně cenových a jiných podmínek Objednávky, specifikací, údajů, vzorců, složení, návrhů, náčrtů, fotografií, vzorků, prototypů, zkušebních vozidel, výrobních, balicích nebo přepravních metod a postupů, počítačového softwaru a programů (včetně objektového a zdrojového kódu), neveřejných informací týkajících se zákazníků Kupujícího, informací o vztahu Prodávajícího s Kupujícím a skutečností nebo stavu týkajícího se práce Prodávajícího v souvislosti se zákazníky Kupujícího a jejich příslušnými programy vozidel. Informace kupujícího zahrnují také veškeré materiály nebo informace, které obsahují informace kupujícího nebo jsou na nich založeny, ať už je připravil kupující, prodávající nebo jakákoli jiná osoba.

B. Prodávající neprodleně oznámí kupujícímu, pokud poskytl vládě informace týkající se dodaného zboží, nástrojů nebo zařízení, včetně informací poskytnutých vládě USA v souladu s následujícími požadavky na podávání zpráv podle právních předpisů USA: 49 CFR Part 573 (Hlášení závad a neshod) a 49 CFR Part 579 (Hlášení informací a sdělení o možných závadách) nebo jejich nástupců, v platném znění.

C. Prodávající bude dodržovat veškeré požadavky zákazníků kupujícího na důvěrnost, ochranu osobních údajů, bezpečnost údajů a správu informací.

46. **Zabezpečení dat.** Prodávající zavede vhodná technická a organizační opatření k zajištění bezpečnosti svých údajů a informací o kupujícím, včetně: opatření pro kontrolu fyzického přístupu do prostor a zařízení, opatření pro identifikaci a autentizaci uživatelů, monitorování a zaznamenávání přístupů, vhodných kontrol pro přepravu, přenos, komunikaci a ukládání údajů, opatření pro bezpečné zálohování údajů a opatření pro zajištění odděleného zpracování údajů podle potřeby pro různé účely. Prodávající neprodleně zodpoví všechny dotazy kupujícího týkající se jeho postupů v oblasti bezpečnosti údajů a na žádost kupujícího se podrobí auditu bezpečnosti údajů. Pokud se Prodávající dozví o incidentu, který zahrnuje narušení nebo potenciální narušení bezpečnosti informací Prodávajícího (např. bezpečnostní mezery, ztráta dat, poruchy, ohrožení, napadení softwarem způsobujícím poškození, zneužití dat) a který se může týkat Kupujícího, zejména v podobě neoprávněného přístupu třetích osob k informacím Kupujícího (např. únik dat nebo kybernetický útok), pak Prodávající bez zbytečného odkladu a bezplatně informuje Kupujícího o této skutečnosti telefonicky, jakož i:

(1) podniknout všechny nezbytné kroky ke zjištění skutečného stavu věci a omezení škod.

(2) podporovat kupujícího při obnově informací kupujícího.

(3) předložit bezpečnostní zprávu popisující incident, mimo jiné včetně zjištěných bezpečnostních kontrol, zjištěných rizik pro bezpečnost informací, všech informací kupujícího, ke kterým mohl být získán přístup, a kroků, které prodávající podnikl k nápravě incidentu.

(4) umožnit kupujícímu a jeho smluvním partnerům, kteří jsou třetími stranami, provést u prodávajícího audit záležitostí týkajících se bezpečnosti informací, které s incidentem přiměřeně souvisejí, nebo jak je jinak povoleno podle oddílu 15.B.

47. Podmínky služby - Doplnkové podmínky. Kromě toho, že se každá objednávka na nákup služeb nesouvisejících s výrobou Zboží řídí těmito Obchodními podmínkami, řídí se také Doplnkovými podmínkami služeb Kupujícího, které jsou přístupné prostřednictvím odkazů dodavatele na internetových stránkách Kupujícího na adrese www.auriasolutions.com nebo na jakýchkoli nástupnických internetových stránkách (dále jen "**Doplnkové podmínky služeb**"); s tím, že v případě rozporu mezi těmito Obchodními podmínkami a Doplnkovými podmínkami služeb mají pro všechny takové služby nesouvisející s výrobou Zboží přednost Doplnkové podmínky služeb.

48. Konstrukce. Při použití v Objednávce slovo "včetně" znamená "včetně, bez omezení" a výrazy definované v jednotném čísle zahrnují i množné číslo a naopak. Záhloví, názvy a číslování slouží pouze pro usnadnění odkazů a nemají vliv na konstrukci nebo výklad Objednávky.

49. Anglický jazyk. Objednávka, tyto smluvní podmínky, veškeré webové příručky a další dokumenty, které mohou být poskytnuty na základě objednávky nebo v souvislosti s ní, jsou původně vyhotoveny v anglickém jazyce, který je ve všech ohledech rozhodující, a veškeré překlady do jiných jazyků slouží pouze k ubytování a nejsou pro kupujícího závazné. Veškerá oznámení, souhlasy, vzdání se práv a další sdělení vyžadovaná v rámci Objednávky musí být učiněna v anglickém jazyce.

50. Přežití. Povinnosti prodávajícího vyplývající z Objednávky zůstávají v platnosti i po skončení platnosti nebo ukončení Objednávky, pokud není v Objednávce výslovně stanoveno jinak.

51. Úplná dohoda; změna. Objednávka spolu s přílohami, přílohami nebo dodatky, na které je v objednávce výslovně odkazováno, představuje úplnou dohodu mezi prodávajícím a kupujícím ohledně záležitostí obsažených v objednávce a nahrazuje všechna předchozí ústní nebo písemná prohlášení a dohody. Kupující může kdykoli změnit smluvní podmínky, a to zveřejněním oznámení o těchto změněných smluvních podmínkách prostřednictvím odkazů dodavatele na internetových stránkách kupujícího na adrese www.auriasolutions.com nebo na jakýchkoli nástupnických internetových stránkách nejméně deset (10) dnů před nabytím účinnosti jakýchkoli změněných smluvních podmínek. Prodávající bude pravidelně kontrolovat webové stránky kupujícího a

obchodní podmínky. Pokračování prodávajícího v plnění zakázky bez písemného oznámení kupujícímu v souladu s čl. 444, v němž bude podrobně popsán nesouhlas Prodávajícího

30

s jakýmkoliv upravenými Obchodními podmínkami před datem účinnosti takových upravených Obchodních podmínek, bude podléhat a bude představovat souhlas Prodávajícího s takovými upravenými Obchodními podmínkami. S výjimkou případů uvedených v předchozích větách nebo jiných případů stanovených v těchto Obchodních podmínkách může být Objednávka změněna pouze dodatkem k Objednávce nebo písemným podpisem oprávněného zástupce Kupujícího.

52. Rozhodné právo; příslušnost; místo konání. Každá objednávka se řídí a vykládá v souladu s právem České republiky bez ohledu na kolizní normy, které by vyžadovaly použití jiného práva. Dodavatel souhlasí s výlučnou jurisdikcí příslušných soudů s osobní příslušností pro kupujícího v České republice. Dodavatel se výslovně vzdává veškerých námitek a obhajoby s ohledem na příslušnost a místní příslušnost těchto soudů. Úmluva OSN o mezinárodní koupi zboží je výslovně vyloučena.

